



Ευρωπαϊκή  
Επιτροπή

# Η ΕΕ &



Επιγραμματική έκδοση της παρούσας δημοσίευσης, η οποία περιέχει συνδέσμους προς το διαδικτυακό περιεχόμενο, είναι διαθέσιμη σε μορφότυπο PDF και HTML:

<https://op.europa.eu/webpub/com/eu-and-me/el/>

[https://europa.eu/learning-corner/home\\_el](https://europa.eu/learning-corner/home_el)



Ευρωπαϊκή Επιτροπή  
Γενική Διεύθυνση Επικοινωνίας  
Συντακτική υπηρεσία & στοχευμένη προβολή  
1049 Βρυξέλλες  
ΒΕΛΓΙΟ

Το χειρόγραφο ολοκληρώθηκε τον Ιανουάριο του 2020.

Το κείμενο της παρούσας έκδοσης βασίζεται στο γερμανικό χειρόγραφο της έκδοσης του 2010 με τίτλο *Ευρώπη: Το περιοδικό γνώσεων για νέους* του Eckart D. Stratenschulte, Ευρωπαϊκή Ακαδημία, Βερολίνο. Για την παρούσα έκδοση, αναθεωρήθηκε και επικαιροποιήθηκε από τη Γενική Διεύθυνση Επικοινωνίας της Ευρωπαϊκής Επιτροπής.

|       |                        |                    |                   |
|-------|------------------------|--------------------|-------------------|
| Print | ISBN 978-92-76-00893-4 | doi:10.2775/099416 | NA-03-19-153-EL-C |
| PDF   | ISBN 978-92-76-00961-0 | doi:10.2775/58893  | NA-03-19-153-EL-N |
| HTML  | ISBN 978-92-76-00940-5 | doi:10.2775/900199 | NA-03-19-153-EL-Q |

Λουξεμβούργο: Υπηρεσία Εκδόσεων  
της Ευρωπαϊκής Ένωσης, 2020

© Ευρωπαϊκή Ένωση, 2020

Επιτρέπεται η περαιτέρω χρήση με αναφορά της πηγής. Η πολιτική για την περαιτέρω χρήση εγγράφων της Ευρωπαϊκής Επιτροπής διέπεται από την απόφαση 2011/833/ΕΕ (ΕΕ L 330 της 14.12.2011, σ. 39). Για κάθε χρήση ή αναπαραγωγή φωτογραφιών ή άλλου υλικού τα οποία δεν καλύπτονται από δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης πρέπει να ζητείται απευθείας η άδεια των κατόχων των δικαιωμάτων πνευματικής ιδιοκτησίας.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΕΣ

Όλες οι εικόνες © Ευρωπαϊκή Ένωση, εκτός από:

#### Φωτογραφίες

Εξώφυλλο: © Patrick Sheàndell O'Carroll/PhotoAlto  
Φωτογραφία 1ης σελίδας: © iStock.com/kentarcajuan

#### Εικονογραφήσεις

Σελίδα 1: © iStock.com/lushik  
Σελίδα 11: © iStock.com/TCmake\_photo  
Σελίδα 13: © iStock.com/molotovcoketail  
Σελίδα 20: © iStock.com/macrovector  
Σελίδα 27: © iStock.com/macrovector  
Σελίδα 28: © iStock.com/AF-studio  
Σελίδα 31: © iStock.com/DenPotisev  
Σελίδα 32: © iStock.com/nadia\_bormotova  
Σελίδα 33: © iStock.com/vladwel  
Σελίδα 37: © iStock.com/Jane\_Kelly  
Σελίδα 45: © iStock.com/bluebearry  
Σελίδα 48: © iStock.com/steinar14



HEE &  
ETΩ



Η ΕΕ &  
ΕΓΩ

A thick, solid yellow horizontal bar located at the bottom of the text graphic.

Εάν είστε πολίτης χώρας της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΕ), είστε και ευρωπαίος πολίτης. Τι σημαίνει όμως αυτό στην πράξη; Τι έχει κάνει η Ευρωπαϊκή Ένωση για εμάς; Κατ' αρχάς, όλοι ζούμε σε καιρό ειρήνης. Αυτό από μόνο του αποτελεί τεράστιο επίτευγμα, χωρίς ωστόσο να είναι το μόνο που έχει κάνει η Ευρώπη για εμάς.

Εάν είστε μεταξύ 14 και 18 ετών και ενδιαφέρεστε να μάθετε περισσότερα σχετικά με την Ευρωπαϊκή Ένωση, τότε αυτή η έκδοση είναι για εσάς!

Θα σας δώσει πληροφορίες για το πώς οικοδομήθηκε η Ευρωπαϊκή Ένωση, ποιες είναι οι κοινές μας αξίες, ποιος κάνει τι στην ΕΕ και με ποιον τρόπο όλα αυτά είναι σημαντικά για την καθημερινή σας ζωή. Θα μάθετε επίσης για τις πολυάριθμες προκλήσεις που αντιμετωπίζει σήμερα η ΕΕ, οι οποίες θα διαμορφώσουν και το μέλλον σας.

Η Ευρωπαϊκή Ένωση οικοδομείται με την πάροδο του χρόνου. Πρόκειται για ένα διαρκές «έργο σε εξέλιξη» και σύντομα θα είναι η σειρά της δικής σας γενιάς να πάρει αποφάσεις για το μέλλον. Τώρα λοιπόν είναι η ώρα να διαμορφώσετε τις δικές σας απόψεις για την ΕΕ. Η έκδοση αυτή και οι ασκήσεις που περιλαμβάνει παρέχουν ερεθίσματα για σκέψη όχι μόνο για εσάς, αλλά και για τις συζητήσεις που κάνετε με φίλους ή με την οικογένειά σας για την Ευρώπη.

[europa.eu/!kY79KR](https://europa.eu/!kY79KR)

Το φυλλάδιο συνοδεύεται από ένα διαδικτυακό κουίζ, το οποίο είναι ένας διασκεδαστικός τρόπος να επανέλθετε σε ορισμένα από τα θέματα που καλύπτονται. Τυχόν παρατηρήσεις ή προτάσεις σας σχετικά με την παρούσα έκδοση μπορείτε να τις αποστείλετε στη διεύθυνση [comm-publi-feedback@ec.europa.eu](mailto:comm-publi-feedback@ec.europa.eu)



H E E &  
E Γ Ω

**ΤΙ ΕΙΝΑΙ  
Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ  
ΕΝΩΣΗ**

**6**

**ΠΩΣ  
ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ  
Η ΕΕ**

**14**

## **ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ**

**ΠΩΣ ΕΠΗΡΕΑΖΕΙ  
Η ΕΕ  
ΤΗΝ  
ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ  
ΣΑΣ ΖΩΗ**

**26**

**ΤΙ  
ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ  
ΤΟ  
ΘΕΜΑΤΟΛΟΓΙΟ  
ΤΗΣ ΕΕ**

**38**

ΑΠΟ ΤΗ ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑ ΤΗΣ ΤΟ 1957, ΤΑ ΜΕΛΗ ΤΗΣ ΕΕ ΕΧΟΥΝ  
ΑΥΞΗΘΕΙ ΑΠΟ ΕΞΙ ΣΕ 27 ΧΩΡΕΣ. ΟΙ ΧΩΡΕΣ ΑΥΤΕΣ ΕΝΩΣΑΝ ΤΙΣ  
ΔΥΝΑΜΕΙΣ ΤΟΥΣ ΓΙΑ ΝΑ ΧΤΙΣΟΥΝ ΜΑΖΙ ΕΝΑ ΚΑΛΥΤΕΡΟ ΜΕΛΛΟΝ.  
ΠΟΙΕΣ ΧΩΡΕΣ ΑΝΗΚΟΥΝ ΣΤΗΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ ΚΑΙ ΠΟΤΕ  
ΠΡΟΣΧΩΡΗΣΑΝ; ΣΤΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΑΥΤΟ ΘΑ ΜΑΘΕΤΕ ΠΩΣ Η ΕΕ  
ΠΗΡΕ ΤΗ ΜΟΡΦΗ ΠΟΥ ΕΧΕΙ ΣΗΜΕΡΑ, ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΤΙ ΕΙΝΑΙ ΑΥΤΟ  
ΠΟΥ ΤΗΝ ΚΑΝΕΙ ΤΟΣΟ ΜΟΝΑΔΙΚΗ.

# ΤΙ ΕΙΝΑΙ Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ

## Κράτη μέλη της ΕΕ

Η Ευρωπαϊκή Ένωση δεν είναι κράτος, αλλά μια μοναδική εταιρική σχέση μεταξύ ευρωπαϊκών χωρών οι οποίες αποκαλούνται κράτη μέλη. Όλες μαζί καλύπτουν ένα μεγάλο τμήμα της ευρωπαϊκής ηπείρου. Στην ΕΕ κατοικούν πάνω από 446 εκατομμύρια άνθρωποι, αριθμός που αντιστοιχεί στο 6 % περίπου του παγκόσμιου πληθυσμού. Οι πολίτες των κρατών μελών της ΕΕ είναι επίσης πολίτες της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Σήμερα η ΕΕ αποτελείται από 27 χώρες. Τον Ιούνιο του 2016 μία από αυτές, το Ηνωμένο Βασίλειο, ψήφισε υπέρ της αποχώρησής της από την ΕΕ, και αποχώρησε το 2020.

### ΑΣΚΗΣΗ 1

## ΠΟΙΕΣ ΧΩΡΕΣ ΕΙΝΑΙ ΜΕΛΗ ΤΗΣ ΕΕ

Κοιτάξτε τον κατάλογο με τις σημαίες και τις ονομασίες των χωρών δεξιά. Είναι όλες ευρωπαϊκές, ωστόσο δεν ανήκουν όλες στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Προσδιορίστε ποιες από τις χώρες του καταλόγου ανήκουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Αφού τις προσδιορίσετε, εντοπίστε τη θέση τους στον χάρτη. Εάν χρειάζεστε βοήθεια, ρίξτε μια ματιά στον ακόλουθο ιστότοπο: [europa.eu/!cQ36TM](http://europa.eu/!cQ36TM)



- ☐  ΑΛΒΑΝΙΑ
- ☐  ΑΝΔΟΡΑ
- ☐  ΑΥΣΤΡΙΑ
- ☐  ΒΕΛΓΙΟ
- ☐  ΒΟΡΕΙΑ ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ
- ☐  ΒΟΣΝΙΑ - ΕΡΖΕΓΟΒΙΝΗ
- ☐  ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ
- ☐  ΓΑΛΛΙΑ
- ☐  ΓΕΡΜΑΝΙΑ
- ☐  ΔΑΝΙΑ
- ☐  ΕΛΒΕΤΙΑ
- ☐  ΕΛΛΑΔΑ
- ☐  ΕΣΘΟΝΙΑ
- ☐  ΗΝΩΜΕΝΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ
- ☐  ΙΡΛΑΝΔΙΑ
- ☐  ΙΣΛΑΝΔΙΑ
- ☐  ΙΣΠΑΝΙΑ
- ☐  ΙΤΑΛΙΑ
- ☐  ΚΑΤΩ ΧΩΡΕΣ
- ☐  ΚΡΟΑΤΙΑ
- ☐  ΚΥΠΡΟΣ
- ☐  ΛΕΤΟΝΙΑ
- ☐  ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ
- ☐  ΛΙΧΤΕΝΣΤΑΙΝ
- ☐  ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ
- ☐  ΜΑΛΤΑ
- ☐  ΜΑΥΡΟΒΟΥΝΙΟ
- ☐  ΜΟΛΔΑΒΙΑ
- ☐  ΝΟΡΒΗΓΙΑ
- ☐  ΟΥΓΓΑΡΙΑ
- ☐  ΟΥΚΡΑΝΙΑ
- ☐  ΠΟΛΗ ΤΟΥ ΒΑΤΙΚΑΝΟΥ
- ☐  ΠΟΛΩΝΙΑ
- ☐  ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ
- ☐  ΡΟΥΜΑΝΙΑ
- ☐  ΣΕΡΒΙΑ
- ☐  ΣΛΟΒΑΚΙΑ
- ☐  ΣΛΟΒΕΝΙΑ
- ☐  ΣΟΥΗΔΙΑ
- ☐  ΤΟΥΡΚΙΑ
- ☐  ΤΣΕΧΙΑ
- ☐  ΦΙΝΛΑΝΔΙΑ

## ΑΣΚΗΣΗ 2

### ΤΙ ΓΝΩΡΙΖΕΤΕ Ή ΤΙ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΜΑΘΕΤΕ ΓΙΑ ΤΙΣ ΧΩΡΕΣ ΑΥΤΕΣ

Φανταστείτε ότι εργάζεστε σ' ένα τουριστικό πρακτορείο στην Ευρώπη. Επιλέξτε δύο χώρες της ΕΕ τις οποίες γνωρίζετε καλύτερα και γράψτε μια μικρή περίληψη που να απευθύνεται σε τουρίστες. Για παράδειγμα, πόσοι άνθρωποι ζουν στις χώρες αυτές και ποιες είναι οι πρωτεύουσές τους; Τι μπορούν να προσφέρουν στους επισκέπτες (φαγητό, πολιτισμός, γλώσσα κ.λπ.);

### Επίσημες γλώσσες στην ΕΕ

Η Ευρωπαϊκή Ένωση έχει 24 επίσημες γλώσσες.

Γιατί είναι τόσες πολλές; Η ΕΕ δεν θα υπήρχε χωρίς τα κράτη μέλη της και τους πολίτες τους. Ως δημοκρατικός οργανισμός, πρέπει να επικοινωνεί με τις κυβερνήσεις των κρατών μελών, τους πολίτες, τις επιχειρήσεις και τους δημόσιους οργανισμούς

στη δική τους γλώσσα. Οι άνθρωποι έχουν δικαίωμα να γνωρίζουν τι γίνεται για λογαριασμό τους. Θα πρέπει επίσης να είναι σε θέση να συμμετέχουν ενεργά στις υποθέσεις της ΕΕ, χωρίς να χρειάζεται να μάθουν πρώτα μια ξένη γλώσσα. Γνωρίζετε ότι μπορείτε να απευθυνθείτε γραπτώς στα θεσμικά όργανα της ΕΕ σε οποιαδήποτε από τις 24 επίσημες γλώσσες και να λάβετε απάντηση στην ίδια γλώσσα;

Στο ακόλουθο διαδραστικό ηχοβιβλίο μπορείτε να ακούσετε τον ήχο ομιλίας και των 24 γλωσσών: [europa.eu/!JY43jf](http://europa.eu/!JY43jf)

DOBRO ÚTRO / BUENOS DÍAS  
DOBRÉ RÁNO / GODMORGEN  
GUTEN MORGEN / TERE HOMMIKUST  
ΚΑΛΗΜΕΡΑ / GOOD MORNING  
BONJOUR / DIA DUIT  
DOBRO JUTRO / BUONGIORNO  
LABAS RYTAS / LABRĪT  
JÓ NAPOT / L-GĦODWA T-TAJBA  
GOEDEMORGEN / DZIEŃ DOBRY / BOM DIA  
BUNĂ DIMINEAȚA / DOBRÉ RÁNO  
DOBRO JUTRO / HYVÄÄ HUOMENTA  
GOD MORGON

# ΕΝΩΜΕΝΟΙ ΣΤΗΝ ΠΟΛΥΜΟΡΦΙΑ

### Ευρωπαϊκές αξίες

Έχετε ακούσει ποτέ τη φράση «Ενωμένοι στην πολυμορφία»; Είναι το σύνθημα της ΕΕ και αντιπροσωπεύει την ουσία των αξιών της. Παρότι κάθε χώρα της ΕΕ έχει δικό της πολιτισμό, γλώσσα και παραδόσεις, όλες οι χώρες μοιράζονται τις ίδιες κοινές αξίες και πρέπει να τις σέβονται εάν θέλουν να ανήκουν στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

Μια θεμελιώδης αξία που ενώνει όλα τα κράτη μέλη είναι η δημοκρατία. Αυτό σημαίνει ότι μόνο δημοκρατικές χώρες μπορούν να είναι μέλη της ΕΕ.

Οι άλλες αξίες της ΕΕ που είναι κοινές σε όλα τα κράτη μέλη είναι η ανθρώπινη αξιοπρέπεια, η ελευθερία, η ισότητα, το κράτος δικαίου και ο σεβασμός των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, συμπεριλαμβανομένων των δικαιωμάτων των ατόμων που ανήκουν σε μειονοτικές ομάδες.

Οι αξίες αυτές καθορίζονται σ' ένα σημαντικό νομικό κείμενο που ονομάζεται «Συνθήκη» και έχει εγκριθεί από όλα τα κράτη μέλη, τα οποία, ως εκ τούτου, οφείλουν να το τηρούν. Η πιο πρόσφατη είναι η Συνθήκη της Λισαβόνας. Υπογράφηκε στην πρωτεύουσα της Πορτογαλίας το 2007.



## Από έξι σε 27 χώρες της ΕΕ

Όπως είδαμε, η ΕΕ αποτελείται από πολύ διαφορετικές χώρες. Η μεγαλύτερη χώρα, η Γερμανία, έχει περίπου 82 εκατομμύρια κατοίκους, ενώ η μικρότερη, η Μάλτα, έχει 400 000. Οι Ευρωπαίοι μιλούν διαφορετικές γλώσσες και χρησιμοποιούν τρία διαφορετικά αλφάβητα (λατινικό, ελληνικό και κυριλλικό). Έχουν διαφορετικές παραδόσεις, διαφορετικούς πολιτισμούς, διαφορετικά φαγητά και διαφορετικές γιορτές.



## ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...



η σημαία της Ευρώπης αποτελείται από 12 χρυσά αστέρια σε μπλε φόντο; Υιοθετήθηκε

το 1984 από την Ευρωπαϊκή Ένωση (η οποία την περίοδο εκείνη αποκαλούνταν Ευρωπαϊκή Οικονομική Κοινότητα) και πλέον κυματίζει σε κοινοβούλια, δημοτικά κτίρια, πάρκα και μνημεία σε ολόκληρη την Ευρώπη.

Το σχέδιο συμβολίζει τους λαούς της Ευρώπης και ο κύκλος αντιπροσωπεύει την ένωσή τους. Ο αριθμός των αστεριών δεν αλλάζει ποτέ —είναι πάντοτε 12: συμβολίζει την τελειότητα και την πληρότητα.



### ΑΣΚΗΣΗ 3

## ΤΙ ΣΗΜΑΙΝΟΥΝ ΟΙ ΑΞΙΕΣ ΚΑΙ ΟΙ ΑΡΧΕΣ ΤΗΣ ΕΕ ΣΤΗΝ ΠΡΑΞΗ

**Μέρος 1.** Βάλτε σταυρό στη σωστή στήλη για καθεμία από τις εννέα ερωτήσεις που ακολουθούν. Σε μικρές ομάδες, συζητήστε τι θεωρείτε ότι πρέπει να κάνει και τι δεν πρέπει ποτέ να κάνει μια χώρα αν θέλει να είναι μέλος της ΕΕ.

| Μια χώρα...                                                                                                                                                    | A<br>μπορεί να γίνει μέλος<br>της ΕΕ | B<br>δεν μπορεί να γίνει μέλος<br>της ΕΕ |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------------------|
| 1 η οποία δεν παρέχει ελευθερία του Τύπου                                                                                                                      | <input type="checkbox"/>             | <input type="checkbox"/>                 |
| 2 στην οποία εφαρμόζεται η θανατική ποινή                                                                                                                      | <input type="checkbox"/>             | <input type="checkbox"/>                 |
| 3 η οποία επιτρέπει στους πολίτες της να διαμαρτύρονται κατά της κυβέρνησης                                                                                    | <input type="checkbox"/>             | <input type="checkbox"/>                 |
| 4 στην οποία εκλέγεται τακτικά το κοινοβούλιο                                                                                                                  | <input type="checkbox"/>             | <input type="checkbox"/>                 |
| 5 στην οποία κυβερνά ένας πρόεδρος έως τον θάνατό του και στη συνέχεια τον διαδέχεται ο γιος ή η κόρη του                                                      | <input type="checkbox"/>             | <input type="checkbox"/>                 |
| 6 στην οποία η στρατιωτική ηγεσία καθορίζει την πολιτική και μπορεί, σε ορισμένες περιπτώσεις, να παρεμβαίνει με στρατιωτικές δυνάμεις στην εσωτερική πολιτική | <input type="checkbox"/>             | <input type="checkbox"/>                 |
| 7 στην οποία οι άνθρωποι θεωρούνται αθώοι έως ότου το δικαστήριο αποφασίσει την ενοχή τους                                                                     | <input type="checkbox"/>             | <input type="checkbox"/>                 |
| 8 στην οποία υπάρχει μόνο ένα πολιτικό κόμμα, το οποίο είναι, κατά συνέπεια, πάντα κυβέρνηση                                                                   | <input type="checkbox"/>             | <input type="checkbox"/>                 |
| 9 η οποία προστατεύει τις μειονότητες, ακόμη και όταν η πλειονότητα είναι εναντίον τους                                                                        | <input type="checkbox"/>             | <input type="checkbox"/>                 |

**Μέρος 2.** Σε μικρές ομάδες, επιλέξτε δύο από τις πέντε αξίες της ΕΕ που αναφέρονται στη συνέχεια και συζητήστε με τα άλλα μέλη της ομάδας τι σημαίνουν για εσάς:

ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ

ΑΝΘΡΩΠΙΝΗ ΑΞΙΟΠΡΕΠΕΙΑ

ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ

ΙΣΟΤΗΤΑ

ΣΕΒΑΣΜΟΣ ΤΩΝ ΑΝΘΡΩΠΙΝΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ

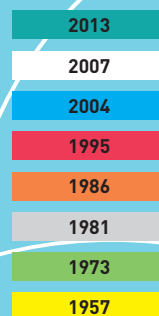


## Νέα μέλη

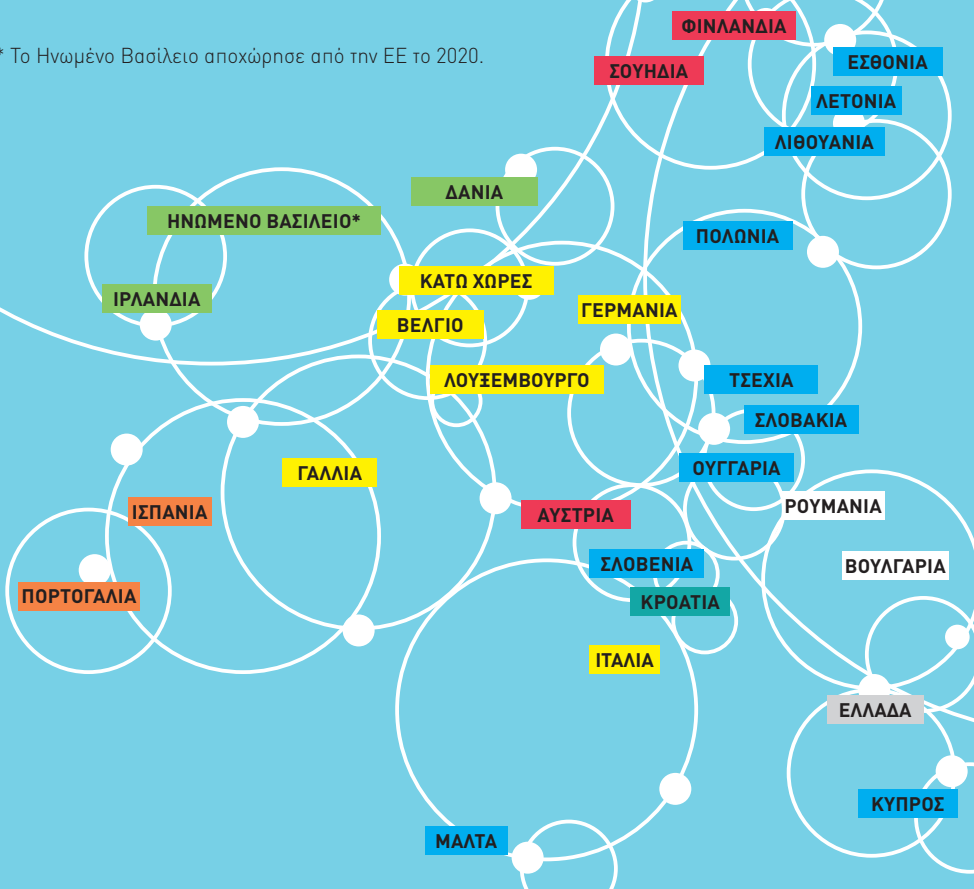
Το 1973 η Δανία, η Ιρλανδία και το Ηνωμένο Βασίλειο\* προσχώρησαν στην ΕΕ. Λίγα χρόνια αργότερα εγκαθιδρύθηκε η δημοκρατία σε τρεις ευρωπαϊκές χώρες, στις οποίες έως τότε κυβερνούσαν δικτατορικά καθεστώτα, και έτσι μπόρεσαν και αυτές να υποβάλουν αίτηση προσχώρησης. Οι χώρες αυτές ήταν η Ελλάδα, η οποία προσχώρησε το 1981, ακολουθούμενη από την Πορτογαλία και την Ισπανία το 1986. Η Αυστρία, η Φινλανδία και η Σουηδία προσχώρησαν στην Ευρωπαϊκή Ένωση το 1995, ανεβάζοντας τον αριθμό των μελών της σε 15.

Λίγο μετά τον Δεύτερο Παγκόσμιο Πόλεμο, η Ευρώπη χωρίστηκε από το «σιδηρούν παραπέτασμα» σε ανατολική και δυτική, καθώς ξεκίνησε ο Ψυχρός Πόλεμος, που διήρκεσε 40 χρόνια. Το τείχος του Βερολίνου ήταν σύμβολο της διαίρεσης αυτής. Μετά την πτώση του το 1989, άνοιξε ο δρόμος για τις χώρες της κεντρικής και ανατολικής Ευρώπης, που προηγουμένως ελέγχονταν από την πρώην Σοβιετική Ένωση, να μεταρρυθμίσουν τα συστήματά τους και να υποβάλουν αίτηση προσχώρησης στην ΕΕ. Το 2004 οκτώ χώρες της κεντρικής και της ανατολικής Ευρώπης προσχώρησαν στην ΕΕ: η Εσθονία, η Λετονία, η Λιθουανία, η Ουγγαρία, η Πολωνία, η Σλοβακία, η Σλοβενία και η Τσεχία. Το ίδιο έτος, τα νησιά της Μεσογείου Κύπρος και Μάλτα έγιναν επίσης μέλη. Το 2007 προσχώρησαν η Βουλγαρία και η Ρουμανία, ενώ η Κροατία έγινε το 28ο μέλος της ΕΕ το 2013.

Η προσθήκη νέων μελών στην ΕΕ έχει συμβάλει στη διατήρηση της ειρήνης και της σταθερότητας στην Ευρώπη και στην επέκταση του χώρου δημοκρατίας και της ενιαίας αγοράς. Κάθε νέο μέλος πρέπει να είναι πρόθυμο και έτοιμο να προσυπογράψει τις Συνθήκες και να υιοθετήσει το σύνολο του δικαίου της ΕΕ. Πρέπει να τηρεί τις αρχές της ελευθερίας, της δημοκρατίας, του σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και των θεμελιωδών ελευθεριών, και του κράτους δικαίου.



\* Το Ηνωμένο Βασίλειο αποχώρησε από την ΕΕ το 2020.



## 70 ΧΡΟΝΙΑ ΔΙΑΡΚΟΥΣ ΕΙΡΗΝΗΣ



## Βραβείο Νόμπελ Ειρήνης

Παρότι ορισμένες φορές μπορεί να υπάρχουν διαφωνίες μεταξύ των χωρών της ΕΕ, οι βασικές αρχές της ΕΕ έχουν παραμείνει αμετάβλητες τα τελευταία 70 χρόνια. Το 2012, χάρη στις άοκνες προσπάθειές της για την προάσπιση της ειρήνης, της δημοκρατίας και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων στην Ευρώπη και σε ολόκληρο τον κόσμο, απονεμήθηκε στην Ευρωπαϊκή Ένωση το βραβείο Νόμπελ Ειρήνης. Η ΕΕ είναι η πρώτη ένωση χωρών στον κόσμο που τιμάται με αυτό το βραβείο.

### ΑΣΚΗΣΗ 4

## ΤΙ ΣΗΜΑΙΝΕΙ Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΝΕΟΥΣ

Όπως είδαμε, η Ευρωπαϊκή Ένωση έχει τις ρίζες της στις αρχές της δεκαετίας του 1950, όταν θεσπίστηκαν οι βασικοί της κανόνες από ανθρώπους που είχαν βιώσει τις θηριωδίες ενός ή ακόμη και δύο παγκοσμίων πολέμων. Οι πόλεμοι αυτοί είχαν προκαλέσει δεκάδες εκατομμύρια θανάτους σε ολόκληρη την ήπειρο. Η ιδέα ήταν να αποφευχθούν μελλοντικές συγκρούσεις με την καθιέρωση στενής συνεργασίας μεταξύ των χωρών και με την ένωση των πολιτών τους: ένα ιδιαίτερα θαρραλέο εγχείρημα για χώρες και λαούς που πριν από λίγο διάστημα ήταν σε σύγκρουση.

Δεν έχουν πολλοί νέοι σήμερα συγγενείς που να ζουν για να τους διηγηθούν τις εμπειρίες τους από τους δύσκολους εκείνους καιρούς. Εσείς και οι φίλοι σας γεννηθήκατε γύρω στο 2004, όταν είχαν ήδη περάσει 50 χρόνια ειρήνης και ευημερίας στην Ευρώπη. **Ως νέος, ποια είναι η γνώμη σας για τη μακροχρόνια αυτή ειρήνη στην Ευρώπη; Τι θεωρείτε δεδομένη ή ανησυχείτε καμιά φορά για το μέλλον;** Συζητήστε το με τους συμμαθητές σας.



ΑΚΟΥΤΕ ΣΥΧΝΑ ΣΤΙΣ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΟΤΙ ΟΙ «ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ» ΕΛΑΒΑΝ ΤΗ ΜΙΑ Ή ΤΗΝ ΑΛΛΗ ΑΠΟΦΑΣΗ. ΤΙ ΣΗΜΑΙΝΕΙ ΟΜΩΣ ΣΤΗΝ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΑΥΤΟ; ΠΟΙΟΙ Ή ΤΙ ΑΚΡΙΒΩΣ ΕΙΝΑΙ ΟΙ «ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ»; ΣΤΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΑΥΤΟ ΠΑΡΟΥΣΙΑΖΕΤΑΙ ΜΙΑ ΣΥΝΤΟΜΗ ΕΠΙΣΚΟΠΗΣΗ ΤΗΣ ΔΟΜΗΣ ΤΗΣ ΕΕ. ΠΟΙΑ ΕΙΝΑΙ ΤΑ ΘΕΣΜΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ ΤΗΣ ΕΕ ΚΑΙ ΤΙ ΚΑΝΟΥΝ; ΠΟΙΕΣ ΕΙΝΑΙ ΟΙ ΑΡΜΟΔΙΟΤΗΤΕΣ ΤΟΥΣ;

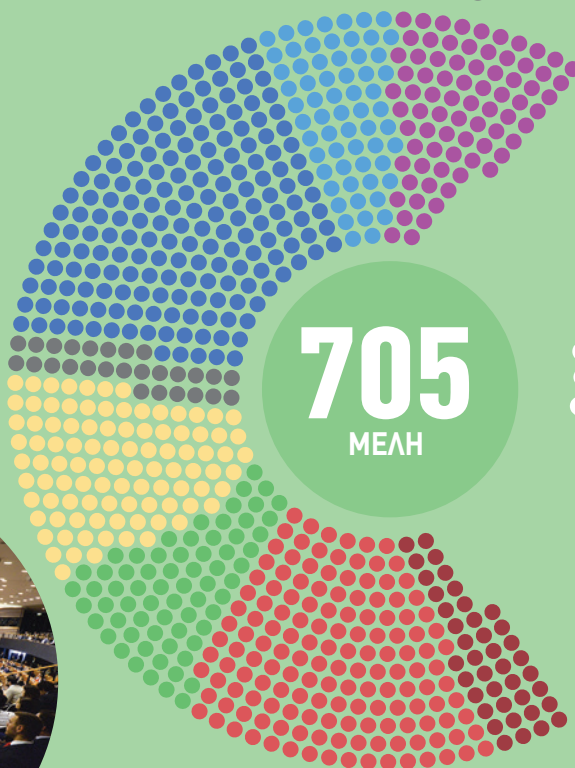
# ΠΩΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ Η ΕΕ;

## Ποιος αποφασίζει τι στην ΕΕ;

Όταν ακούτε πολιτικές συζητήσεις, συνήθως γίνεται αναφορά σε ανθρώπους: για παράδειγμα, στον πρωθυπουργό της χώρας σας ή στον αρχηγό της αντιπολίτευσης. Ο λόγος είναι ότι οι άνθρωποι είναι εκείνοι που λαμβάνουν αποφάσεις και διαμορφώνουν τις πολιτικές. Το ίδιο ισχύει και στην ΕΕ.

Τα ευρωπαϊκά θεσμικά όργανα είναι απλώς οι χώροι στους οποίους οι πολιτικοί από όλες τις χώρες της ΕΕ μπορούν να συναντώνται, ώστε να συνεργάζονται και να προχωρούν μαζί προς την επίτευξη συγκεκριμένων αποτελεσμάτων. Ας ρίξουμε μια ματιά στα θεσμικά όργανα στα οποία λαμβάνονται οι περισσότερες αποφάσεις.

- Κοινοβουλευτική Ομάδα του Ευρωπαϊκού Λαϊκού Κόμματος (Χριστιανοδημοκράτες)
- Ομάδα της Προοδευτικής Συμμαχίας των Σοσιαλιστών και Δημοκρατών στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
- Renew Europe Group
- Ομάδα Ταυτότητας και Δημοκρατίας
- Ομάδα των Πρασίνων / Ευρωπαϊκή Ελεύθερη Συμμαχία
- Ομάδα των Ευρωπαίων Συντηρητικών και Μεταρρυθμιστών
- Συνομοσπονδιακή Ομάδα της Ευρωπαϊκής Ενωτικής Αριστεράς/ Αριστερά των Πρασίνων των Βορείων Χωρών
- Μη Εγγεγραμμένοι



[europarl.europa.eu/portal/el](http://europarl.europa.eu/portal/el)

### Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο είναι η φωνή των πολιτών. Εκπροσωπεί τους πολίτες των χωρών της ΕΕ, οι οποίοι εκλέγουν άμεσα τους βουλευτές του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου ανά πενταετία. Οι τελευταίες ευρωπαϊκές εκλογές πραγματοποιήθηκαν την άνοιξη του 2019. Οι επόμενες θα πραγματοποιηθούν το 2024. Δικαίωμα ψήφου αποκτάτε στην ηλικία των 18 ετών σε όλες τις χώρες της ΕΕ, με εξαίρεση την Αυστρία και τη Μάλτα, όπου μπορείτε να ψηφίσετε από την ηλικία των 16 ετών, και την Ελλάδα, όπου μπορείτε να ψηφίσετε από την ηλικία των 17 ετών.



Οι ευρωπαίοι πολίτες εκλέγουν άμεσα τα μέλη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου

Οι κύριες συνεδριάσεις του Κοινοβουλίου, οι οποίες είναι γνωστές και ως «σύνοδοι ολομέλειας», διεξάγονται στο Στρασβούργο (Γαλλία) 12 φορές ετησίως, και στις Βρυξέλλες (Βέλγιο) έως έξι φορές ετησίως.

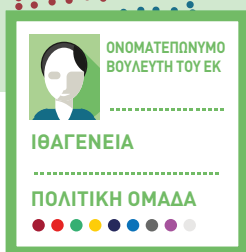
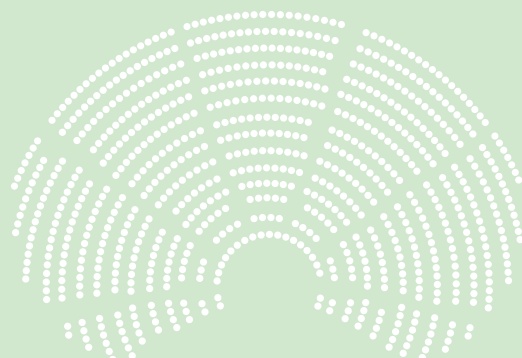
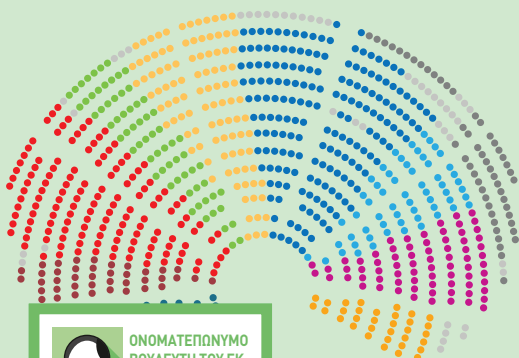
Το Κοινοβούλιο απαρτίζεται από 705 βουλευτές από όλες τις χώρες της ΕΕ. Με βάση το μέγεθός τους, οι μεγάλες χώρες έχουν περισσότερους βουλευτές σε σχέση με τις μικρότερες. Οι βουλευτές που έχουν παρόμοιες πολιτικές απόψεις συνεργάζονται σε πολιτικές ομάδες. Δεν σχηματίζουν ομάδες με βάση την ιθαγένειά τους.

Το Κοινοβούλιο λαμβάνει αποφάσεις για τη νομοθεσία της ΕΕ από κοινού με το Συμβούλιο. Εάν το Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο δεν συμφωνούν σχετικά με μια νομοθετική πράξη, δεν θεσπίζεται νέα νομοθεσία. Το Κοινοβούλιο εκλέγει τον πρόεδρο της Ευρωπαϊκής Επιτροπής και εγκρίνει τα 27 μέλη της Επιτροπής ως σώμα. Επιπλέον, εγκρίνει τον προϋπολογισμό της Ευρωπαϊκής Ένωσης

## ΑΣΚΗΣΗ 5

### ΟΙ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΙ ΣΑΣ ΣΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

Οι επόμενες εκλογές για την ανάδειξη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου θα διεξαχθούν το 2024 και το 2029 και έως τότε ενδέχεται να έχετε αποκτήσει δικαίωμα ψήφου. Οι εκπρόσωποί σας θα συνεργαστούν με Βουλευτές του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου από άλλες χώρες της ΕΕ σε πολιτικές ομάδες. Επί του παρόντος, στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο υπάρχουν οκτώ πολιτικές ομάδες. Για τον σχηματισμό πολιτικής ομάδας απαιτούνται 25 βουλευτές και εντός της ομάδας πρέπει να εκπροσωπείται τουλάχιστον το ένα τέταρτο των χωρών της ΕΕ. Οι βουλευτές δεν μπορούν να ανήκουν σε περισσότερες από μία πολιτικές ομάδες· ορισμένοι δεν ανήκουν σε καμία πολιτική ομάδα και είναι γνωστοί ως μη εγγεγραμμένοι βουλευτές.



Χωριστείτε σε μικρές ομάδες και κοιτάξτε τον πίνακα στην παρακάτω διεύθυνση για να δείτε ποια κόμματα της χώρας σας σημείωσαν επιτυχία στις τελευταίες ευρωπαϊκές εκλογές και σε ποιες ομάδες ανήκουν: [europa.eu/!qM66By](https://europa.eu/!qM66By)

Δείτε καλύτερα εδώ: [europa.eu/!Yr47kH](https://europa.eu/!Yr47kH). Αναγνωρίζετε ορισμένους από τους βουλευτές της χώρας σας;



ΤΟΥΛΑΧΙΣΤΟΝ

4

ΣΥΝΟΔΟΙ ΚΟΡΥΦΗΣ/  
ΕΤΟΣ

## Ευρωπαϊκό Συμβούλιο

Στο Ευρωπαϊκό Συμβούλιο συμμετέχουν οι πρόεδροι ή πρωθυπουργοί των χωρών της ΕΕ. Συνεδριάζουν τουλάχιστον τέσσερις φορές ετησίως. Οι συνεδριάσεις τους αναφέρονται συχνά ως «ευρωπαϊκές σύνοδοι κορυφής». Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο καθορίζει τις βασικές προτεραιότητες της ΕΕ και τις συνολικές κατευθύνσεις πολιτικής. Η θητεία του εκλεγμένου προέδρου του διαρκεί 2,5 έτη.

Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο δεν θεσπίζει νομοθεσία της ΕΕ. Αυτό αποτελεί καθήκον του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Οι ηγέτες της ΕΕ και των κρατών μελών συμμετέχουν σε ευρωπαϊκή σύνοδο κορυφής, υπό την προεδρία του προέδρου του Συμβουλίου

[consilium.europa.eu/el/council-eu](https://consilium.europa.eu/el/council-eu)

## Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης εκπροσωπεί τις κυβερνήσεις των χωρών της ΕΕ. Στο Συμβούλιο, οι υπουργοί από όλες τις χώρες της ΕΕ συνεδριάζουν για να συζητήσουν ζητήματα της ΕΕ και να λάβουν αποφάσεις σχετικά με τις πολιτικές και τη νομοθεσία της ΕΕ. Το ποιοι υπουργοί συμμετέχουν στις συνεδριάσεις εξαρτάται από το υπό συζήτηση θέμα. Για παράδειγμα, εάν η συνεδρίαση αφορά την ατμοσφαιρική ρύπανση, συνεδριάζουν οι υπουργοί που είναι αρμόδιοι για το περιβάλλον. Εάν στο επίκεντρο βρίσκεται η ανεργία, συνεδριάζουν οι υπουργοί που είναι αρμόδιοι για την απασχόληση και τις κοινωνικές υποθέσεις.

### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

μπορείτε να δείτε το Συμβούλιο εν δράσει σε όλες τις γλώσσες της ΕΕ στην ακόλουθη διεύθυνση: [consilium.europa.eu/el/webcasts](https://consilium.europa.eu/el/webcasts);

Το Συμβούλιο είναι ένα από τα δύο όργανα λήψης αποφάσεων. Χωρίς το Συμβούλιο και χωρίς τους υπουργούς όλων των χωρών της ΕΕ δεν μπορεί να γίνει τίποτα στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Το Συμβούλιο λαμβάνει τις αποφάσεις του με πλειοψηφία και ενίοτε ομόφωνα.

Οι κανόνες ψηφοφορίας στο Συμβούλιο αποφασίζονται από τις χώρες της ΕΕ, οι οποίες έχουν συμφωνήσει ότι απαιτείται ομοφωνία σε ορισμένους ευαίσθητους τομείς. Για παράδειγμα, εάν η συνεδρίαση αφορά ζητήματα φορολογίας ή ασφάλειας, πρέπει να συμφωνούν όλοι οι υπουργοί για να ληφθεί απόφαση. Σε πολλούς άλλους τομείς, οι υπουργοί λαμβάνουν αποφάσεις με πλειοψηφία. Για παράδειγμα, μια νομοθετική πράξη της ΕΕ σχετικά με τον τρόπο επεξεργασίας των αστικών αποβλήτων μπορεί να εγκριθεί στο Συμβούλιο κατά πλειοψηφία.

Η προεδρία των εργασιών του Συμβουλίου ασκείται από κάθε χώρα της ΕΕ εκ περιτροπής για περίοδο έξι μηνών. Για το 2020 την προεδρία έχουν αναλάβει η Κροατία και η Γερμανία, και θα ακολουθήσουν η Πορτογαλία με τη Σλοβενία το 2021 και η Γαλλία με την Τσεχία το 2022.

## ΑΣΚΗΣΗ 6

### ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΣΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ

Στις συνεδριάσεις του Συμβουλίου, οι αποφάσεις για το 80 % περίπου των προτάσεων νομοθεσίας λαμβάνονται κατά πλειοψηφία. Κάθε υπουργός έχει μία ψήφο: μπορεί να ψηφίσει υπέρ ή κατά μιας πρότασης, ή να απέχει. Ωστόσο, ο αριθμός των εκπροσωπούμενων πολιτών ποικίλλει ανάλογα με το μέγεθος της χώρας. Για τον λόγο αυτό, για τη λήψη απόφασης απαιτείται «διπλή πλειοψηφία» (αποκαλούμενη και «ειδική πλειοψηφία»): το 55 % των χωρών της ΕΕ πρέπει να ψηφίσουν υπέρ και, επίσης, να αντιπροσωπεύουν τουλάχιστον το 65 % του πληθυσμού της ΕΕ.

Για περισσότερες λεπτομέρειες βλέπε [europa.eu/!bJ66dH](http://europa.eu/!bJ66dH)

Φανταστείτε ότι η τάξη σας έχει συγκεντρώσει χρήματα για σχολική εκδρομή και ότι τώρα πρέπει να συμφωνήσετε για τον προορισμό. Έχετε όλοι την ίδια άποψη ή πρέπει να ψηφίσετε όπως στο Συμβούλιο; Ας υποθέσουμε ότι είστε υπουργοί στο Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης και θέλετε να θέσετε τον προτεινόμενο προορισμό σε ψηφοφορία με διπλή πλειοψηφία.

Δοκιμάστε τον ψηφομετρητή στον ιστότοπο του Συμβουλίου για να δείτε πώς λειτουργεί το σύστημα αυτό: [europa.eu/!mN74QQ](http://europa.eu/!mN74QQ)

Ένας από εσάς εκπροσωπεί την Ευρωπαϊκή Επιτροπή και διατυπώνει εντός ενός λεπτού επιχειρήματα υπέρ ενός συγκεκριμένου προορισμού. Ένας από εσάς εκπροσωπεί τη Γραμματεία του Συμβουλίου και είναι υπεύθυνος για τον ψηφομετρητή. Οι ρόλοι των υπουργών των 27 χωρών της ΕΕ διανέμονται στους υπόλοιπους μαθητές.

Στη συνέχεια, κάθε χώρα δηλώνει αν τάσσεται υπέρ ή κατά του προτεινόμενου προορισμού και η ψήφος καταγράφεται στον ψηφομετρητή του Συμβουλίου. Τι συνέβη; Κατορθώσατε να συμφωνήσετε σχετικά με τον προτεινόμενο προορισμό; Συζητήστε τις σκέψεις σας για το ζήτημα αυτό με την ομάδα.



### ΑΠΛΗ ΠΛΕΙΟΨΗΦΙΑ ΕΝΑΝΤΙ ΔΙΠΛΗΣ/ΕΝΙΣΧΥΜΕΝΗΣ ΠΛΕΙΟΨΗΦΙΑΣ

27

**κράτη μέλη**

Ελάχιστος αριθμός «ναι» που απαιτείται για την έγκριση: 55 % = 15



ΝΑΙ



ΟΧΙ



ΑΠΟΧΗ

**ΣΥΝΟΛΟ ΑΠΛΗ ΠΛΕΙΟΨΗΦΙΑ =**

%

**Πληθυσμός**

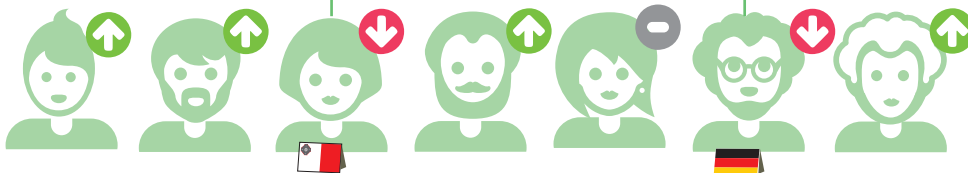
Ελάχιστος αριθμός «ναι» που απαιτείται για την έγκριση: 65 %



χρήση  
του ψηφομετρητή

Η ΜΑΛΤΑ ΕΧΕΙ ΤΟ 0,11 %  
ΤΟΥ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ ΤΗΣ ΕΕ

Η ΓΕΡΜΑΝΙΑ ΕΧΕΙ ΤΟ 18,56 %  
ΤΟΥ ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ ΤΗΣ ΕΕ



## Ευρωπαϊκή Επιτροπή

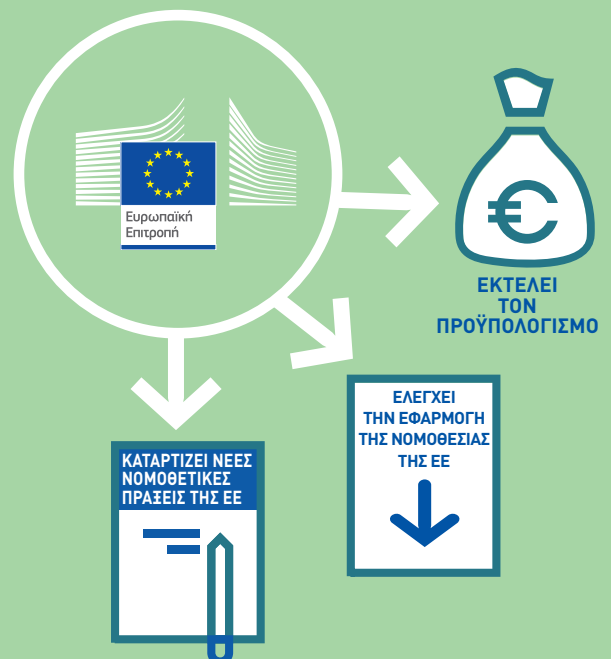
Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή απαρτίζεται από 27 μέλη —έναν πρόεδρο και 26 επιτρόπους (συμπεριλαμβανομένων των αντιπροέδρων). Ο πρόεδρος προτείνεται από το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο και εκλέγεται επίσημα από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο για πέντε έτη. Υπάρχει ένας επίτροπος από κάθε χώρα της ΕΕ. Οι επίτροποι διορίζονται επίσης για πέντε έτη, κατόπιν πρότασης της κυβέρνησής τους και έγκρισης από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο. Οι επίτροποι δεν εκπροσωπούν τις απόψεις της χώρας προέλευσής τους αλλά το κοινό συμφέρον της ΕΕ. Κάθε μέλος της Επιτροπής είναι αρμόδιο για έναν συγκεκριμένο τομέα, όπως η ενέργεια, η οικονομία ή το εμπόριο.

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή **προτείνει νέες νομοθετικές πράξεις και νέα προγράμματα** προς το γενικό συμφέρον της ΕΕ. Προτού υποβάλει πρόταση, η Επιτροπή ζητεί τη γνώμη των εθνικών κοινοβουλίων, κυβερνήσεων, ομάδων συμφερόντων και εμπειρογνομόνων, καθώς και του ευρύτερου κοινού, καλώντας τους να διατυπώσουν τις παρατηρήσεις τους διαδικτυακά.

Οι προτάσεις της Επιτροπής ελέγχονται διεξοδικά από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο. Τα δύο αυτά θεσμικά όργανα λαμβάνουν την τελική απόφαση για κάθε νομοθετική πράξη της ΕΕ. Μπορούν ασφαλώς να τροποποιήσουν τις προτάσεις ή να τις απορρίψουν συνολικά.

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή είναι το «εκτελεστικό όργανο» της ΕΕ. Διαχειρίζεται τις πολιτικές και τον προϋπολογισμό της ΕΕ και διασφαλίζει ότι τα κράτη μέλη εφαρμόζουν ορθά τη νομοθεσία της ΕΕ.

Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή είναι το «εκτελεστικό όργανο» της ΕΕ.





**ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...  
ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ  
ΕΠΙΣΚΕΦΘΕΙΤΕ  
ΤΑ ΕΥΡΩΠΑΪΚΑ  
ΘΕΣΜΙΚΑ ΟΡΓΑΝΑ;**

[www.europarl.europa.eu/visiting/el](http://www.europarl.europa.eu/visiting/el)

Μπορείτε να επισκεφθείτε τα θεσμικά όργανα της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένων του **Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου**, του **Συμβουλίου**, του **Ευρωπαϊκού Συμβουλίου** και της **Ευρωπαϊκής Επιτροπής** ([ec.europa.eu/info/about-european-union/visit-european-commission-el](http://ec.europa.eu/info/about-european-union/visit-european-commission-el)).

[consilium.europa.eu/el/contact/visits](http://consilium.europa.eu/el/contact/visits)

[europa.eu/!Ky34nQ](http://europa.eu/!Ky34nQ)

## ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

οι καθημερινές εργασίες της Επιτροπής εκτελούνται από το διοικητικό της προσωπικό, από εμπειρογνώμονες, μεταφραστές, διερμηνείς και βοηθούς; Οι υπάλληλοι της Επιτροπής —όπως και το προσωπικό άλλων θεσμικών οργάνων της ΕΕ— προσλαμβάνονται μέσω της Ευρωπαϊκής Υπηρεσίας Επιλογής Προσωπικού (EPSO): [epso.europa.eu](http://epso.europa.eu)

Οι υπάλληλοι αυτοί είναι πολίτες κάθε χώρας της ΕΕ, οι οποίοι επιλέγονται μέσω διαγωνισμών πρόσληψης. Για την Επιτροπή εργάζονται περίπου 33 000 άτομα, αριθμός που ίσως φαίνεται μεγάλος, αλλά που στην πραγματικότητα είναι μικρότερος από τον αριθμό των υπαλλήλων που απασχολούν οι περισσότεροι δήμοι μεγάλων πόλεων της Ευρώπης.

Εάν η σταδιοδρομία αυτή σας φαίνεται ενδιαφέρουσα, μπορείτε να ξεκινήσετε ως ασκούμενοι. Αφού αποφοιτήσετε από το πανεπιστήμιο, μπορείτε να υποβάλετε αίτηση για πρακτική άσκηση στην ΕΕ. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε την ακόλουθη διεύθυνση: [europa.eu/!wg78Gf](http://europa.eu/!wg78Gf)



**33 000**  
ΑΝΘΡΩΠΟΙ ΕΡΓΑΖΟΝΤΑΙ  
ΣΤΗΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ  
ΕΠΙΤΡΟΠΗ



## Δικαστήριο της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Τα τελευταία 60 χρόνια οι χώρες της ΕΕ έχουν καταρτίσει από κοινού πολλές νομοθετικές πράξεις της ΕΕ. Είναι λογικό να υπάρχουν διαφωνίες σχετικά με την ερμηνεία των πράξεων αυτών όσον αφορά την πρακτική τους εφαρμογή σε κάθε χώρα της ΕΕ. Εάν ένα εθνικό δικαστήριο έχει αμφιβολίες σχετικά με την ερμηνεία μιας νομοθετικής πράξης της ΕΕ, μπορεί να απευθυνθεί στο Δικαστήριο της ΕΕ για διευκρινίσεις. Ομοίως, οι επιμέρους χώρες της ΕΕ δεν εφαρμόζουν πάντοτε σωστά τη νομοθεσία της ΕΕ. Στην περίπτωση αυτή, η Επιτροπή ή μια άλλη χώρα της ΕΕ μπορεί να θέσει το ζήτημα ενώπιον του Δικαστηρίου. Το Δικαστήριο έχει την έδρα του στο Λουξεμβούργο και απαρτίζεται από έναν δικαστή ανά χώρα της ΕΕ. Διασφαλίζει την ομοιόμορφη ερμηνεία και εφαρμογή της νομοθεσίας της ΕΕ σε κάθε χώρα της ΕΕ. Για περισσότερες πληροφορίες βλέπε: [curia.europa.eu](http://curia.europa.eu)

### ΑΣΚΗΣΗ 7

### ΠΟΙΟΣ ΚΑΝΕΙ ΤΙ ΣΤΗΝ ΕΕ;

Αναφερθήκαμε σε πολλά θεσμικά όργανα! Ωστόσο, είναι σημαντικό να κατανοήσετε τι ακριβώς είναι αυτό που ονομάζουμε «Βρυξέλλες» και ποιος είναι αρμόδιος για ποιον τομέα στην ΕΕ. Κάντε το τεστ που ακολουθεί για να δείτε πόσα θυμάστε. Βάλτε έναν σταυρό στο πλαίσιο του (των) θεσμικού(-ών) οργάνου(-ων) στο (στα) οποίο(-α) αντιστοιχεί η περιγραφή.

| Ποιος...;                                                          | Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο    | Ευρωπαϊκό Συμβούλιο      | Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης | Ευρωπαϊκή Επιτροπή       | Δικαστήριο της Ευρωπαϊκής Ένωσης |
|--------------------------------------------------------------------|--------------------------|--------------------------|---------------------------------|--------------------------|----------------------------------|
| 1 Υποβάλλει προτάσεις για νομοθετικές πράξεις της ΕΕ               | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>         |
| 2 Εγκρίνει τις νομοθετικές πράξεις της ΕΕ                          | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>         |
| 3 Απαρτίζεται από (μόνο) έναν εκπρόσωπο/μέλος ανά χώρα της ΕΕ      | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>         |
| 4 Εκλέγεται από τους πολίτες της ΕΕ                                | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>         |
| 5 Εκτελεί τον προϋπολογισμό                                        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>         |
| 6 Εκπροσωπεί τα συμφέροντα των πολιτών                             | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>         |
| 7 Εκπροσωπεί τα συμφέροντα των χωρών της ΕΕ / των κυβερνήσεών τους | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>         |
| 8 Αποφασίζει σχετικά με την ερμηνεία της νομοθεσίας της ΕΕ         | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>         |
| 9 Καθορίζει τη γενική πολιτική κατεύθυνση της ΕΕ                   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>        | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/>         |

Εκτός από τα θεσμικά όργανα που αναλύθηκαν παραπάνω, μπορεί επίσης να έχετε ακούσει τα ακόλουθα άλλα θεσμικά όργανα και οργανισμούς της ΕΕ.

- Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα: [ecb.europa.eu](http://ecb.europa.eu)
- Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης: [eeas.europa.eu](http://eeas.europa.eu)
- Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή: [eesc.europa.eu/?i=portal.el.home](http://eesc.europa.eu/?i=portal.el.home)

- Ευρωπαϊκή Επιτροπή των Περιφερειών: [cor.europa.eu/el/Pages/home.aspx](http://cor.europa.eu/el/Pages/home.aspx)
- Ευρωπαϊκή Τράπεζα Επενδύσεων: [eib.europa.eu](http://eib.europa.eu)
- Ευρωπαίος Διαμεσολαβητής: [ombudsman.europa.eu/el/home.faces](http://ombudsman.europa.eu/el/home.faces)
- Ευρωπαίος Επόπτης Προστασίας Δεδομένων : [edps.europa.eu/](http://edps.europa.eu/)

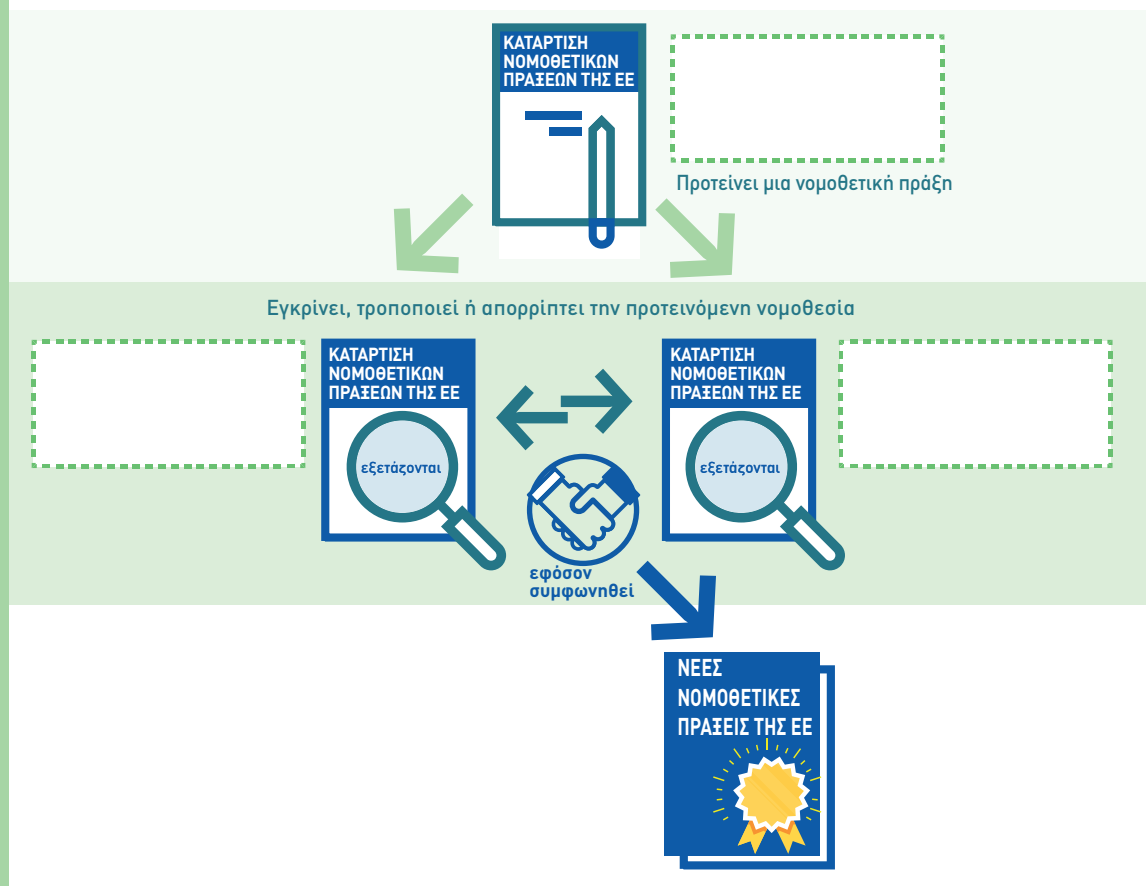
Για περισσότερες πληροφορίες βλέπε: [europa.eu/!uF77Jk](http://europa.eu/!uF77Jk)

## ΑΣΚΗΣΗ 8

### ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟ ΕΡΓΟ ΣΤΗΝ ΕΕ

Η πλέον συνηθισμένη διαδικασία θέσπισης νομοθεσίας στην ΕΕ αποκαλείται «συνήθης νομοθετική διαδικασία». Στο πλαίσιο της διαδικασίας αυτής, υποβάλλονται προτάσεις για νέα νομοθετική πράξη, οι οποίες στη συνέχεια λαμβάνονται υπόψη και εξετάζονται έως τρεις φορές (οι αποκαλούμενες αναγνώσεις). Εάν δεν είναι δυνατή η επίτευξη συμφωνίας, η πρόταση αποσύρεται.

Στις τρεις αναγνώσεις συμμετέχουν κατά κύριο ρόλο τρία θεσμικά όργανα: το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης και η Ευρωπαϊκή Επιτροπή. Τοποθετήστε κάθε θεσμικό όργανο στο σωστό πλαίσιο κατωτέρω.



## ΑΣΚΗΣΗ 9

### ΠΟΙΟΣ ΕΙΝΑΙ ΠΟΙΟΣ;

Έχετε μάθει πλέον πολλά για τα ευρωπαϊκά θεσμικά όργανα, γνωρίζετε όμως τα ονόματα και τα πρόσωπα των επικεφαλής τους; Για παράδειγμα, ποιος είναι ο σημερινός πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής; Και ποιοι είναι οι άλλοι στις φωτογραφίες; Κάντε το τεστ που ακολουθεί.



Τοποθετήστε τον σωστό αριθμό στο τετραγωνίδιο δίπλα στα ακόλουθα ονόματα:



Charles Michel



Ursula von der Leyen



David Maria  
Sassoli



Josep Borrell

Τώρα προσπαθήστε να αντιστοιχίσετε τα ονόματα με τις ιδιότητές τους τοποθετώντας τον σωστό αριθμό σε κάθε τετραγωνίδιο κατωτέρω:



Πρόεδρος  
του Ευρωπαϊκού  
Κοινοβουλίου



Υπάτος Εκπρόσωπος  
της Ένωσης για θέματα  
εξωτερικής πολιτικής  
και πολιτικής ασφαλείας  
και αντιπρόεδρος της  
Ευρωπαϊκής Επιτροπής



Πρόεδρος  
του Ευρωπαϊκού  
Συμβουλίου  
από την 1η  
Δεκεμβρίου  
2019 έως τις  
31 Μαΐου 2022



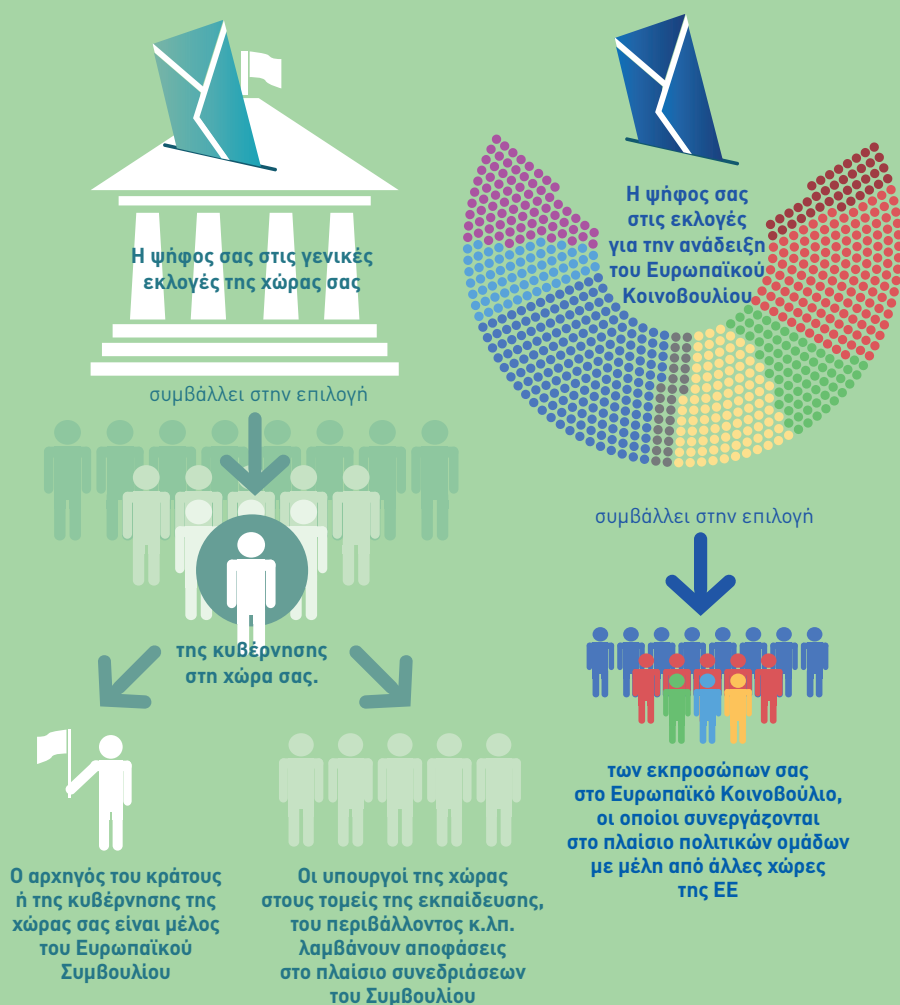
Πρόεδρος  
της Ευρωπαϊκής  
Επιτροπής

# Η επιρροή που έχετε ως ευρωπαίος πολίτης

Ως ευρωπαίος πολίτης μπορείτε να ασκήσετε επιρροή στις πολιτικές της ΕΕ με διάφορους τρόπους.

Πρώτον, **ψηφίζοντας στις γενικές εκλογές της χώρας σας**: κατά κανόνα, το κόμμα που κερδίζει στις εκλογές σχηματίζει στη συνέχεια την κυβέρνηση της χώρας σας. Οι υπουργοί της κυβέρνησης αυτής εκπροσωπούν τη χώρα σας στο Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, το οποίο διαδραματίζει σημαντικό ρόλο στη θέσπιση της νομοθεσίας της ΕΕ.

Δεύτερον, **ψηφίζοντας στις εκλογές για την ανάδειξη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου**: το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο διαδραματίζει εξίσου σημαντικό ρόλο στη θέσπιση της νομοθεσίας της ΕΕ και η ψήφος σας συμβάλλει στον καθορισμό της θέσης που θα λάβει το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σχετικά με κάθε προτεινόμενη νομοθετική πράξη. Η μεγαλύτερη πολιτική ομάδα στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο αποφασίζει συνήθως για τον πρόεδρο της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, οπότε η ψήφος σας συμβάλλει επίσης στην εκλογή του προέδρου αυτού.



Περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το πώς μπορείτε να επηρεάσετε τις πολιτικές της ΕΕ θα βρείτε στη διεύθυνση [europa.eu/!cD94Fv](http://europa.eu/!cD94Fv)

Τρίτον, ως ευρωπαίος πολίτης μπορείτε να διασφαλίσετε ότι η **άποψή σας θα λαμβάνεται υπόψη, αν συμμετέχετε σε διαδικτυακές δημόσιες διαβουλεύσεις**. Προτού υποβάλει προτάσεις για νέα νομοθεσία της ΕΕ και καθ' όλη τη διάρκεια της διαδικασίας λήψης αποφάσεων, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή ζητεί τη γνώμη των πολιτών και των ενδιαφερόμενων φορέων.

Τέταρτον, μπορείτε να διατυπώνετε τη γνώμη σας για ό,τι συμβαίνει στην Ευρωπαϊκή Ένωση στο πλαίσιο των πολλών **διαλόγων με τους πολίτες** που πραγματοποιούνται σε ολόκληρη την ΕΕ. Οι διάλογοι αυτοί σας παρέχουν την ευκαιρία να συζητήσετε ευρωπαϊκά ζητήματα με τους επιτρόπους και άλλους εκπροσώπους υψηλού επιπέδου. Ελέγξτε αν πραγματοποιήθηκε πρόσφατα διάλογος στην περιοχή σας ή αν πρόκειται να πραγματοποιηθεί προσεχώς:

[europa.eu/!xn63xr](http://europa.eu/!xn63xr)

Τέλος, οι πολίτες της ΕΕ μπορούν να ξεκινήσουν ή να υποστηρίξουν μια **ευρωπαϊκή πρωτοβουλία πολιτών**: [europa.eu/!NF48YR](http://europa.eu/!NF48YR). Στην πράξη αυτό σημαίνει ότι το κοινό μπορεί να καλέσει την Ευρωπαϊκή Επιτροπή να προτείνει νομοθεσία σχετικά με ένα συγκεκριμένο ζήτημα για το οποίο είναι αρμόδια η ΕΕ, όπως το περιβάλλον, η γεωργία ή οι μεταφορές. Για να δρομολογηθεί μια ευρωπαϊκή πρωτοβουλία πολιτών απαιτούνται ένα εκατομμύριο άνθρωποι, ή μόλις το 0,2 % του πληθυσμού της ΕΕ, από τουλάχιστον επτά χώρες της ΕΕ.

Λογότυπος  
της ευρωπαϊκής  
πρωτοβουλίας πολιτών



### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

υπάρχουν εκπρόσωποι της Ευρωπαϊκής Επιτροπής έτοιμοι να σας ακούσουν και να σας μιλήσουν στη χώρα σας; Μπορείτε να διατυπώσετε τις απόψεις σας ή απλώς να λάβετε τις πληροφορίες που αναζητάτε για την ΕΕ στη γλώσσα σας είτε στις **αντιπροσωπείες της Ευρωπαϊκής Επιτροπής** σε κάθε χώρα της ΕΕ ή από τα **κέντρα πληροφόρησης Europe Direct**. Μπορείτε να βρείτε τα στοιχεία επικοινωνίας για τη χώρα σας στο τέλος του φυλλαδίου.

## ΑΣΚΗΣΗ 10

### ΠΡΟΤΕΡΑΙΟΤΗΤΕΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟ ΣΑΣ ΣΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ

Σε μικρές ομάδες, καταρτίστε έναν κατάλογο με τα πέντε βασικά θέματα που θα θέλατε ο Βουλευτής αυτός να θέσει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο. Ως παράδειγμα, μπορείτε να διαβάσετε για το ψήφισμα του Κοινοβουλίου σχετικά με τη μείωση των πλαστικών σακουλών στην Ευρώπη στην ακόλουθη διεύθυνση: [europa.eu/!Uc64Yh](http://europa.eu/!Uc64Yh)

- 1.....
- 2.....
- 3.....
- 4.....
- 5.....



ΩΣ ΕΥΡΩΠΑΙΟΙ ΠΟΛΙΤΕΣ, ΑΠΟΛΑΜΒΑΝΟΥΜΕ ΒΑΣΙΚΑ ΠΡΑΓΜΑΤΑ ΤΑ ΟΠΟΙΑ ΘΕΩΡΟΥΜΕ ΔΕΔΟΜΕΝΑ, ΟΠΩΣ Η ΕΙΡΗΝΗ ΠΟΥ ΕΠΙΚΡΑΤΕΙ ΣΤΗΝ ΗΠΕΙΡΟ ΜΑΣ, Η ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ ΣΤΗ ΜΕΓΑΛΥΤΕΡΗ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ ΚΑΙ Η ΕΛΕΥΘΕΡΙΑ ΝΑ ΖΟΥΜΕ ΚΑΙ ΝΑ ΤΑΞΙΔΕΥΟΥΜΕ ΣΕ ΑΛΛΕΣ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΕΕ. ΩΣΤΟΣΟ, ΑΠΟΛΑΜΒΑΝΟΥΜΕ ΕΠΙΣΗΣ ΛΙΓΟΤΕΡΟ ΠΡΟΦΑΝΗ ΠΛΕΟΝΕΚΤΗΜΑΤΑ, ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΑ ΠΡΑΓΜΑΤΑ ΠΟΥ ΕΧΟΥΝ ΟΥΣΙΑΣΤΙΚΟ ΑΝΤΙΚΤΥΠΟ. ΣΤΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΑΥΤΟ ΕΞΕΤΑΖΟΝΤΑΙ ΟΡΙΣΜΕΝΑ ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑΤΑ ΠΟΥ ΔΕΙΧΝΟΥΝ ΠΟΣΟ ΣΗΜΑΝΤΙΚΗ ΕΙΝΑΙ Η ΕΕ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΠΟΛΙΤΕΣ ΤΗΣ.

# ΠΩΣ ΕΠΗΡΕΑΖΕΙ Η ΕΕ ΤΗΝ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΣΑΣ ΖΩΗ;

Η ΕΕ δεν μπορεί να ασχολείται με τα πάντα, ούτε ήταν ποτέ αυτός ο σκοπός της. Η εξουσία της ΕΕ να ενεργεί καθορίζεται σαφώς στις Συνθήκες της ΕΕ και περιορίζεται από αυτές. Η γενική αρχή είναι ότι η ΕΕ θα πρέπει να ενεργεί μόνο όταν ένας στόχος μπορεί να επιτευχθεί καλύτερα σε επίπεδο ΕΕ από ό,τι σε εθνικό, περιφερειακό ή τοπικό επίπεδο. Αν αναρωτηθήκατε ποτέ τι ακριβώς κάνει και τι έχει κάνει η Ευρωπαϊκή Ένωση για εσάς, ακολουθούν ορισμένα μόνο από τα μέχρι στιγμής επιτεύγματα.

## Ασφαλή και εύκολα ταξίδια στην ΕΕ

Τα ταξίδια στην Ευρώπη είναι πολύ ευκολότερα από ό,τι παλαιότερα. Οι περισσότερες χώρες της ΕΕ, και ορισμένες τρίτες χώρες, έχουν καταργήσει τους συνοριακούς ελέγχους μεταξύ των χωρών τους. Έχουν υπογράψει τη συμφωνία

Σένγκεν, η οποία πήρε το όνομα της από ένα χωριό στο Λουξεμβούργο όπου υπογράφηκε η πρώτη συμφωνία κατάρτησης των συνοριακών ελέγχων το 1985.

Ως ευρωπαίος πολίτης, μπορείτε να ταξιδέψετε στις 26 «χώρες του χώρου Σένγκεν»: 22 χώρες της ΕΕ (Αυστρία, Βέλγιο, Γαλλία, Γερμανία, Δανία, Ελλάδα, Εσθονία, Ισπανία, Ιταλία, Κάτω Χώρες, Λετονία, Λιθουανία, Λουξεμβούργο, Μάλτα, Ουγγαρία, Πολωνία, Πορτογαλία, Σλοβακία, Σλοβενία, Σουηδία, Τσεχία και Φινλανδία) και Ελβετία, Ισλανδία, Λιχτενστάιν και Νορβηγία.

Η Ιρλανδία έχει επιλέξει να μην ανήκει στον χώρο Σένγκεν, ενώ η Βουλγαρία, η Κροατία, η Κύπρος και η Ρουμανία δεν μπορούν να προσχωρήσουν ακόμη. Όταν μεταβαίνετε σε χώρες εκτός Σένγκεν ή επιστρέφετε από τις χώρες αυτές, θα πρέπει να επιδεικνύετε ισχύον διαβατήριο ή δελτίο ταυτότητας.



### ΑΣΚΗΣΗ 11

#### Ο ΧΩΡΟΣ ΣΕΝΓΚΕΝ

Ανήκει η χώρα σας στον χώρο Σένγκεν; Έχετε ταξιδέψει εσείς ή μέλος της οικογένειάς σας πρόσφατα σε άλλη χώρα της ΕΕ; Χρειάστηκε να περάσετε από συνοριακό έλεγχο; Το 2018 1,7 εκατομμύρια Ευρωπαίοι μετακινούνται καθημερινά μεταξύ χωρών της ΕΕ για λόγους εργασίας. Τι θεωρείτε ότι σημαίνει ο χώρος Σένγκεν για αυτούς και για την οικονομία των περιοχών αυτών; Χωριστείτε σε μικρές ομάδες και συζητήστε με τους συμμαθητές σας.



Όταν ταξιδεύουν στην Ευρώπη, όλοι οι πολίτες της ΕΕ σε όλες τις χώρες της ΕΕ:

- προστατεύονται από ένα πλήρες σύνολο δικαιωμάτων των επιβατών όταν ταξιδεύουν με αεροπλάνο, τρένο, πλοίο, λεωφορείο ή πούλμαν. Σε ορισμένες περιπτώσεις, μπορούν, για παράδειγμα, να λάβουν αποζημίωση αν ακυρωθεί η πτήση τους·
- προστατεύονται όταν αγοράζουν πακέτα διακοπών, το οποίο σημαίνει ότι η εταιρεία από την οποία αγόρασαν το πακέτο διακοπών πρέπει να επιλύσει τα παράπονά τους (για παράδειγμα, εάν βρεθούν σε ξενοδοχείο που δεν πληροί τα ποιοτικά πρότυπα)·
- προστατεύονται σε περίπτωση πτώχευσης του ταξιδιωτικού πράκτορα ή της αεροπορικής εταιρείας·
- είναι σε θέση να ζητήσουν βοήθεια από το προξενείο ή την πρεσβεία οποιασδήποτε άλλης χώρας της ΕΕ όταν ταξιδεύουν σε χώρα εκτός της ΕΕ εάν η χώρα τους δεν εκπροσωπείται εκεί, για παράδειγμα, μπορούν να ζητήσουν βοήθεια σε περίπτωση απώλειας σημαντικών εγγράφων ή σοβαρού ατυχήματος.

Καθυστερήσεις τρένου;

Τα δικαιώματα των επιβατών

Καθυστερήσεις ή ματαιώσεις το δρομολόγιο αμαρτωσίας. Αντιμετωπίζετε δυσκολίες με την αγορά εισιτηρίων; Δεν έχετε ενημέρωση;

Οι σιδηροδρομικές επιχειρήσεις και οι σιδηροδρομικοί σταθμοί υποχρεούνται από τον νόμο να σας ενημερώσουν για τα δικαιώματά σας και σε ποιόν μπορείτε να απευθυνθείτε για τυχόν παράπονα.

Έχετε αντιμετωπίσει κάποιο από τα παραπάνω προβλήματα; Η νομοθεσία της ΕΕ προστατεύει τα δικαιώματά σας όπου και να ταξιδεύετε εντός Ευρώπης.

### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

μπορείτε να ενημερωθείτε για τα δικαιώματα των επιβατών της ΕΕ οποτεδήποτε και οπουδήποτε; Απλώς κατεβάστε την **εφαρμογή για τα δικαιώματα των επιβατών: [europa.eu/!Fy77nC](https://europa.eu/!Fy77nC)**

## Σπουδές, κατάρτιση και εργασία οπουδήποτε στην ΕΕ

Χάρη στην ΕΕ πολλοί νέοι εκμεταλλεύονται το δικαίωμα της πλήρως ελεύθερης κυκλοφορίας μεταξύ των χωρών της ΕΕ.

Ως πολίτης της ΕΕ έχετε δικαίωμα:

- να σπουδάσετε και να λάβετε κατάρτιση σε οποιαδήποτε χώρα της ΕΕ με τους ίδιους όρους που ισχύουν για τους υπηκόους της χώρας αυτής·
- να εργαστείτε οπουδήποτε στην ΕΕ και να επωφεληθείτε από τις ευκαιρίες που προσφέρονται από μια πανευρωπαϊκή αγορά εργασίας.



η Επιτροπή, για να στηρίξει τους νέους της ΕΕ που εισέρχονται στην αγορά εργασίας, δημιούργησε τον ιστότοπο **«Η πρώτη σου δουλειά μέσω του EURES»** ([www.yourfirsteuresjob.eu/el/home](http://www.yourfirsteuresjob.eu/el/home)) προκειμένου να βοηθήσει άτομα ηλικίας 18-35 ετών από την ΕΕ, την Ισλανδία και τη Νορβηγία στην αναζήτηση εργασίας, πρακτικής άσκησης ή μαθητείας σε άλλη χώρα; Βοηθά επίσης τους εργοδότες να βρίσκουν υποψηφίους σε άλλη χώρα της ΕΕ για την κάλυψη των κενών θέσεων εργασίας τους.

Τίσως έχετε ήδη ακούσει ή θα ακούσετε σύντομα για το πρόγραμμα Erasmus+ ([ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus/node\\_el](https://ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus/node_el)). Το πρόγραμμα αυτό της ΕΕ βοηθά νέους να ζήσουν για ένα χρονικό διάστημα στο εξωτερικό. Οι σπουδαστές μπορούν να λάβουν οικονομική και οργανωτική στήριξη για την παραμονή τους στο εξωτερικό σε ευρωπαϊκό πανεπιστήμιο-εταίρο. Με ένα ευρωπαϊκό σύστημα μονάδων διασφαλίζεται ότι οι βαθμοί που εξασφαλίζουν οι συμμετέχοντες στο εξωτερικό συνυπολογίζονται για τις σπουδές τους στη χώρα τους.

Μπορείτε επίσης να επιλέξετε να πραγματοποιήσετε πρακτική εκπαίδευση στον χώρο εργασίας στο εξωτερικό. Κάθε χρόνο, πολλοί νέοι πολίτες της ΕΕ ολοκληρώνουν μέρος της μαθητείας τους σε άλλη χώρα της ΕΕ. Το πρόγραμμα πραγματοποιείται σε συνεργασία με επιχειρήσεις και ιδρύματα που διαφημίζουν προγράμματα για τα οποία μπορούν να υποβάλουν αίτηση νέοι.



από την έναρξη του  
πρώτου προγράμματος  
Erasmus το 1987, πάνω  
από 5 εκατομμύρια  
νέοι έχουν επωφεληθεί  
από τις ευκαιρίες που  
προσφέρει. Μάθετε  
περισσότερα για το  
πρόγραμμα Erasmus+  
στην ακόλουθη  
διεύθυνση: [ec.europa.eu/  
programmes/erasmus-  
plus](https://ec.europa.eu/programmes/erasmus-plus)

## Το πρόγραμμα Εγγυήσεις για τη Νεολαία

Πολλοί νέοι δεν διαθέτουν τις δεξιότητες και τα επαγγελματικά προσόντα που αναζητούν οι εργοδότες. Χάρη στο πρόγραμμα «Εγγυήσεις για τη Νεολαία» ([europa.eu/!NQ98By](https://europa.eu/!NQ98By)), η ΕΕ συμβάλλει στο να εξασφαλιστεί ότι οι νέοι λαμβάνουν κατάρτιση στις δεξιότητες που χρειάζονται οι εργοδότες. Η κατάρτιση μπορεί να έχει τη μορφή πρακτικής εκπαίδευσης στον χώρο εργασίας ή ατομικό επαγγελματικό προσανατολισμό.



ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΤΟ ΒΙΝΤΕΟ

[europa.eu/!cQ63fg](https://europa.eu/!cQ63fg)

## Το Ευρωπαϊκό Σώμα Αλληλεγγύης

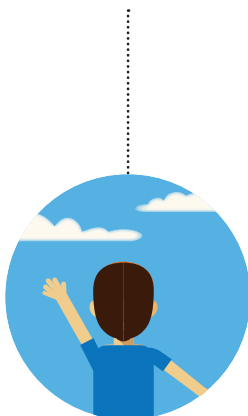
Η ΕΕ έχει δρομολογήσει μια νέα πρωτοβουλία για τους νέους που επιθυμούν να συμβάλουν ουσιαστικά στην κοινωνία και να επιδείξουν αλληλεγγύη προς την κοινότητά τους. Το Ευρωπαϊκό Σώμα Αλληλεγγύης παρέχει τη δυνατότητα σε Ευρωπαίους ηλικίας 18-30 ετών να λάβουν μέρος σε ευρύ φάσμα δραστηριοτήτων αλληλεγγύης, είτε μέσω εθελοντισμού είτε μέσω τοποθέτησης σε θέση πρακτικής άσκησης. Αυτό μπορεί να αποτελέσει καθοριστικό βήμα για την εξεύρεση εργασίας για πολλούς νέους.

Ενδιαφέρεστε να συμμετάσχετε; Διαβάστε περισσότερα για την πρωτοβουλία, μάθετε τι παρέχεται σε επίπεδο κατάρτισης, γλωσσικής και οικονομικής στήριξης και εγγραφείτε μέσω του ακόλουθου ιστότοπου: [europa.eu/youth/solidarity\\_el](https://europa.eu/youth/solidarity_el)

### ΑΣΚΗΣΗ 12

## ΕΘΕΛΟΝΤΙΣΜΟΣ Ή ΣΠΟΥΔΕΣ ΣΤΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ

Μπορείτε να φανταστείτε ότι εργάζεστε εθελοντικά στο εξωτερικό ή ότι πραγματοποιείτε ένα ή δύο εξάμηνα των σπουδών σας σε πανεπιστήμιο άλλης χώρας της ΕΕ; Σε ζευγάρια, καταρτίστε έναν κατάλογο με τέσσερα πλεονεκτήματα και τέσσερα μειονεκτήματα. Ποια υπερτερούν; Συγκρίνετε και συζητήστε τα αποτελέσματα με τους συμμαθητές σας.



# Ελεύθερη κυκλοφορία αγαθών, υπηρεσιών και κεφαλαίων στην ΕΕ

Χάρη στην ενιαία αγορά της ΕΕ, στο εσωτερικό αυτής δεν μετακινούνται ελεύθερα μόνο οι άνθρωποι, αλλά και τα αγαθά, οι υπηρεσίες και τα κεφάλαια. Ο όρος «κεφάλαια» δεν σημαίνει μόνο «χρήματα». Περιλαμβάνει επίσης επενδύσεις, δάνεια και πιστώσεις, καθώς και άλλες συναλλαγές με χρηματοπιστωτικά ιδρύματα, όπως κληροδοτήματα και χορηγήσεις. Με τον τρόπο αυτό καθίσταται ευκολότερο για τις επιχειρήσεις της ΕΕ να δραστηριοποιούνται σε περισσότερες από μία χώρες και να ανταγωνίζονται σε παγκόσμιο επίπεδο. Ανεξάρτητα από το μέγεθός τους, οι επιχειρήσεις έχουν πρόσβαση στις εθνικές αγορές όλων των χωρών της ΕΕ και σε περίπου 446 εκατομμύρια δυνητικούς πελάτες. Γιατί αυτό ωφελεί και εσάς; Διότι η αύξηση του ανταγωνισμού οδηγεί σε μείωση των τιμών, καθώς και σε αύξηση των επιλογών σε προϊόντα και υπηρεσίες.



## ΑΣΚΗΣΗ 13

### ΤΙ ΣΗΜΑΙΝΕΙ ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ ΓΙΑ ΣΑΣ ΣΤΗΝ ΠΡΑΞΗ;

Αντιστοιχίστε τα παραδείγματα με τους τέσσερις τομείς της ενιαίας αγοράς (ελεύθερη κυκλοφορία προσώπων, αγαθών, υπηρεσιών και κεφαλαίων) και επιλέξτε το κατάλληλο πλαίσιο.

|                                                                                                                      | Ελεύθερη<br>κυκλοφορία<br>προσώπων | Ελεύθερη<br>κυκλοφορία<br>αγαθών | Ελεύθερη<br>κυκλοφορία<br>υπηρεσιών | Ελεύθερη<br>κυκλοφορία<br>κεφαλαίων |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 1 Μπορώ να αγοράσω μεταχειρισμένο αυτοκίνητο στο εξωτερικό και να το μεταφέρω στη χώρα μου χωρίς να πληρώσω δασμούς. | <input type="checkbox"/>           | <input type="checkbox"/>         | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            |
| 2 Μπορώ να ταξιδέψω όπου θέλω εντός της ΕΕ.                                                                          | <input type="checkbox"/>           | <input type="checkbox"/>         | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            |
| 3 Μπορώ να σπουδάσω σε άλλη χώρα της ΕΕ.                                                                             | <input type="checkbox"/>           | <input type="checkbox"/>         | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            |
| 4 Πλακάς από άλλη χώρα της ΕΕ μπορεί να ανακαινίσει το μπάνιο των γονιών μου.                                        | <input type="checkbox"/>           | <input type="checkbox"/>         | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            |
| 5 Οι γονείς μου μπορούν να μου στέλνουν χρήματα στη χώρα όπου σπουδάζω.                                              | <input type="checkbox"/>           | <input type="checkbox"/>         | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            |
| 6 Μπορώ να εργαστώ σε άλλη χώρα της ΕΕ.                                                                              | <input type="checkbox"/>           | <input type="checkbox"/>         | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            |
| 7 Μπορώ να αγοράσω προϊόντα στο διαδίκτυο από άλλη χώρα της ΕΕ χωρίς να πληρώσω δασμούς.                             | <input type="checkbox"/>           | <input type="checkbox"/>         | <input type="checkbox"/>            | <input type="checkbox"/>            |

## Υγειονομική περίθαλψη και ασφάλεια σε ολόκληρη την ΕΕ

Εάν αρρωστήσετε ή πάθετε ατύχημα στη διάρκεια επίσκεψης σε άλλη χώρα της ΕΕ, ως πολίτης της ΕΕ έχετε το δικαίωμα να λάβετε την αναγκαία δημόσια υγειονομική περίθαλψη σε οποιαδήποτε χώρα της ΕΕ υπό τους ίδιους όρους που ισχύουν για τους πολίτες της χώρας αυτής. Ζητήστε από τον ασφαλιστικό σας φορέα την ευρωπαϊκή κάρτα ασφάλισης ασθένειας ([europa.eu/!VkJ78BC](http://europa.eu/!VkJ78BC)) προτού ταξιδέψετε στο εξωτερικό.

Οι πολίτες της ΕΕ επωφελούνται επίσης από υψηλής ποιότητας και ασφαλή τρόφιμα τα οποία φέρουν κατάλληλη σήμανση. Η ΕΕ διαθέτει ορισμένα από τα υψηλότερα πρότυπα ασφάλειας των τροφίμων στον κόσμο. Έχει καθιερώσει υποχρεωτικούς ελέγχους σε όλο το μήκος της αγροδιατροφικής αλυσίδας, ώστε να διασφαλίζεται ότι τα φυτά και τα ζώα είναι υγιή, ότι τα τρόφιμα και οι ζωοτροφές είναι ασφαλείς και ότι στα προϊόντα τοποθετείται η ορθή επισήμανση.



### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

το σύστημα έγκαιρης προειδοποίησης για επικίνδυνα προϊόντα πλην τροφίμων διευκολύνει την ταχεία ανταλλαγή πληροφοριών μεταξύ των εθνικών αρχών 30 χωρών και της Ευρωπαϊκής Επιτροπής σχετικά με επικίνδυνα προϊόντα που εντοπίζονται στην αγορά; Εάν ένας κατασκευαστής ή διανομέας διαπιστώσει ότι ένα από τα προϊόντα που διαθέτει προς πώληση είναι επικίνδυνο, πρέπει να ενημερώσει την αρμόδια εθνική αρχή. Περισσότερες πληροφορίες θα βρείτε στην ακόλουθη διεύθυνση: [europa.eu/!Mv36qr](http://europa.eu/!Mv36qr)

### ΑΣΚΗΣΗ 14

#### ΕΥΡΩΠΑΪΚΑ ΣΗΜΑΤΑ

Η νομοθεσία της ΕΕ έχει καθιερώσει αυστηρούς κανόνες όσον αφορά την επισήμανση ορισμένων προϊόντων, όπως τα τρόφιμα, τα ποτά και τα καλλυντικά προϊόντα, ώστε να προστατεύεται η υγεία και η ασφάλεια των καταναλωτών και οι ίδιοι να μπορούν να προβαίνουν σε σωστές επιλογές. Χωρίς κατάλληλη επισήμανση, δεν επιτρέπεται η είσοδος ενός προϊόντος στην αγορά.

Αναγνωρίζετε τα σήματα που ακολουθούν; Πού τα συναντάμε; Τι σημαίνουν;

1



2



3



4



5



## Τα δικαιώματα των καταναλωτών στην ΕΕ

Όταν πραγματοποιείτε αγορές στην ΕΕ, προστατεύεστε από διάφορες νομοθετικές διατάξεις. Για παράδειγμα, ως καταναλωτής της ΕΕ διαθέτετε ελάχιστη περίοδο εγγύησης δύο ετών για προϊόντα, όπως ηλεκτρονικά προϊόντα, τα οποία έχουν αγοραστεί στην ΕΕ. Αυτό σημαίνει, για παράδειγμα, ότι εάν το κινητό σας χαλάσει ύστερα από έναν χρόνο, θα επισκευαστεί ή θα αντικατασταθεί δωρεάν, ανεξάρτητα από τη χώρα της ΕΕ στην οποία το αγοράσατε αρχικά.

Επιπλέον, από το 2015 οι καταναλωτές της ΕΕ προστατεύονται καλύτερα όταν πραγματοποιούν διαδικτυακές αγορές. Έχει θεσπιστεί πλέον νέα νομοθεσία της ΕΕ η οποία:

- σας παρέχει περιθώριο 14 ημερών για την επιστροφή προϊόντων που έχουν αγοραστεί εξ αποστάσεως, είτε μέσω διαδικτύου είτε μέσω τηλεφώνου·
- απαγορεύει τις κρυφές χρεώσεις και επιβαρύνσεις στο διαδίκτυο, και
- απαγορεύει τα προεπιλεγμένα πλαίσια σε ιστότοπους, τα οποία χρησιμοποιούνταν παλαιότερα για να παραπλανήσουν τους καταναλωτές οδηγώντας τους, για παράδειγμα, να αγοράσουν ανεπιθύμητη ταξιδιωτική ασφάλιση ή στην ενοικίαση αυτοκινήτου.



### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

αν αγοράσετε νέα επίπεδη τηλεόραση και δεν τη λάβετε ποτέ ή αν αγοράσετε ελαττωματικό προϊόν από άλλη χώρα της ΕΕ, τώρα μπορείτε να πάρετε πίσω τα χρήματά σας; Από τον Ιούλιο του 2017 μεμονωμένοι καταναλωτές και μικρές επιχειρήσεις έχουν τη δυνατότητα να διακανονίζουν διασυννοριακές αξιώσεις έως του ποσού των 5 000 ευρώ μέσω της αναθεωρημένης διαδικασίας μικροδιαφορών: [europa.eu/!FF86tr](http://europa.eu/!FF86tr)

## Ποιοτικές τηλεπικοινωνίες στην ΕΕ

Πολλοί από εμάς χρησιμοποιούμε πλέον έξυπνα τηλέφωνα και ταμπλέτες. Ως πολίτης της ΕΕ μπορείτε:

- να επωφελείστε από εγγυημένη, ικανοποιητικής ποιότητας υπηρεσία σταθερής τηλεφωνίας σε προσιτές τιμές, ανεξαρτήτως της χώρας στην οποία ζείτε στην ΕΕ·
- να πραγματοποιείτε αγορές και να συγκρίνετε τιμές εύκολα, δεδομένου ότι οι επιχειρήσεις οφείλουν να παρέχουν διαφανείς και επικαιροποιημένες πληροφορίες για τις τιμές και τα τιμολόγια τους·
- να αλλάξετε τηλεπικοινωνιακό φορέα χωρίς να αλλάξετε τον αριθμό τηλεφώνου σας, μέσα σε μία ημέρα·
- να χρησιμοποιείτε το τηλέφωνό σας οπουδήποτε στην ΕΕ με τον ίδιο τρόπο που το χρησιμοποιείτε στη χώρα σας.



### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

από το 2007 τα τέλη περιαγωγής έχουν μειωθεί κατά ποσοστό άνω του 90 %; Το σύνθημα «Περιαγωγή σαν στο σπίτι σας», που σημαίνει ότι οι καταναλωτές πληρώνουν τις ίδιες τιμές όπως και στη χώρα τους όπου και αν ταξιδεύουν στην ΕΕ, είναι πλέον πραγματικότητα για όλους τους Ευρωπαίους από τον Ιούνιο του 2017.

## Κοινό νόμισμα σε 19 χώρες της ΕΕ: το ευρώ

Τα τραπεζογραμμάτια και τα κέρματα του ευρώ καθιερώθηκαν σε 12 χώρες της ΕΕ το 2002 και πλέον 19 χώρες έχουν αντικαταστήσει τα εθνικά τους νομίσματα με το ευρώ. Περισσότεροι από 340 εκατομμύρια πολίτες της ΕΕ, δηλαδή το 75 % του συνόλου των πολιτών της ΕΕ, χρησιμοποιούν το ευρώ σε καθημερινή βάση.

Τα πλεονεκτήματα που απορρέουν από τη χρήση ενός κοινού νομίσματος σε μια ενιαία αγορά, στο πλαίσιο της οποίας συναλλάσσονται άνθρωποι από διαφορετικές χώρες, είναι πολλά. Οι καταναλωτές μπορούν να συγκρίνουν τιμές ευκολότερα στη χώρα τους, στο εξωτερικό και στο διαδίκτυο. Οι επιχειρήσεις μπορούν να κάνουν υπολογισμούς και να χρεώνουν τους πελάτες τους σε ένα μόνο νόμισμα και δεν διατρέχουν κίνδυνο από τις διακυμάνσεις των συναλλαγματικών ισοτιμιών, ενώ παράλληλα η κατάργηση του κόστους συναλλαγών διατηρεί τις τιμές σταθερές.



### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

τα κέρματα του ευρώ έχουν μια κοινή πλευρά στην οποία απεικονίζεται ο χάρτης της Ευρώπης, αλλά στην άλλη πλευρά κάθε χώρα έχει δικό της σχέδιο; Αναγνωρίζετε το σύμβολο σε αυτό το κέρμα των 2 ευρώ; Μπορείτε να μαντέψετε από πού προέρχεται;



### Μέσα στη ζώνη του ευρώ

ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΟ ΕΥΡΩ, ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΤΟ ΒΙΝΤΕΟ [europa.eu/!Xb63jC](http://europa.eu/!Xb63jC)



### ΑΣΚΗΣΗ 15

### ΠΟΙΕΣ ΧΩΡΕΣ ΑΝΗΚΟΥΝ ΣΤΗ ΖΩΝΗ ΤΟΥ ΕΥΡΩ;

Στον πίνακα που ακολουθεί παρατίθενται και οι 27 χώρες της ΕΕ. Σημειώστε τις 19 που ανήκουν στη ζώνη του ευρώ και χρησιμοποιούν ως νόμισμα το ευρώ.

- |                                 |                                  |                                    |                                 |
|---------------------------------|----------------------------------|------------------------------------|---------------------------------|
| <input type="radio"/> Αυστρία   | <input type="radio"/> Εσθονία    | <input type="radio"/> Λετονία      | <input type="radio"/> Ρουμανία  |
| <input type="radio"/> Βέλγιο    | <input type="radio"/> Ιρλανδία   | <input type="radio"/> Λιθουανία    | <input type="radio"/> Σλοβακία  |
| <input type="radio"/> Βουλγαρία | <input type="radio"/> Ισπανία    | <input type="radio"/> Λουξεμβούργο | <input type="radio"/> Σλοβενία  |
| <input type="radio"/> Γαλλία    | <input type="radio"/> Ιταλία     | <input type="radio"/> Μάλτα        | <input type="radio"/> Σουηδία   |
| <input type="radio"/> Γερμανία  | <input type="radio"/> Κάτω Χώρες | <input type="radio"/> Ουγγαρία     | <input type="radio"/> Τσεχία    |
| <input type="radio"/> Δανία     | <input type="radio"/> Κροατία    | <input type="radio"/> Πολωνία      | <input type="radio"/> Φινλανδία |
| <input type="radio"/> Ελλάδα    | <input type="radio"/> Κύπρος     | <input type="radio"/> Πορτογαλία   |                                 |

## ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

ο προϋπολογισμός της ΕΕ για το 2020 ανέρχεται σε 169 δισεκατ. ευρώ; Το ποσό αυτό αντιστοιχεί σε ποσοστό περίπου 1 % της συνολικής αξίας όλων των αγαθών και υπηρεσιών που παράγονται στην ΕΕ. Το μεγαλύτερο μέρος των χρημάτων της ΕΕ (περίπου 94 %) δαπανάται σε έργα και προγράμματα που ωφελούν σπουδαστές, ερευνητές, γεωργούς, επιχειρήσεις, οργανισμούς, πόλεις και περιφέρειες σε ολόκληρη την ΕΕ. Χρήματα χορηγούνται επίσης για αναπτυξιακή βοήθεια σε χώρες εκτός της ΕΕ. Περίπου το 6 % των δαπανών αφορά τη διοίκηση.

## Χρηματοδότηση της ΕΕ στην περιοχή σας

Μεταξύ των χωρών και περιφερειών της ΕΕ δεν υπάρχουν διαφορές μόνο ως προς το μέγεθος αλλά και ως προς το επίπεδο του πλούτου. Στα χρόνια που έχουν περάσει χιλιάδες έργα έχουν λάβει χρηματοδότηση από την ΕΕ, τα οποία ωφέλησαν όλες τις χώρες της ΕΕ μεμονωμένα, καθώς και την ΕΕ συνολικά, από την άποψη της ποιότητας ζωής των πολιτών της, της οικονομικής ανάπτυξης και της απασχόλησης.

Οι άνθρωποι δεν γνωρίζουν πάντοτε ότι η ΕΕ έχει χρηματοδοτήσει ή χρηματοδοτεί έργα κοντά στον τόπο κατοικίας τους. Ωστόσο, τα έργα που λαμβάνουν χρηματοδότηση από την ΕΕ έχουν δημιουργήσει εκατομμύρια νέες θέσεις εργασίας, έχουν αναπτύξει χιλιάδες χιλιόμετρα στρατηγικών συνδέσεων στους τομείς των μεταφορών, της ενέργειας και των ευρυζωνικών δικτύων, έχουν επενδύσει στην έρευνα και την καινοτομία, έχουν προστατεύσει την πολιτιστική κληρονομιά και περιοχές φυσικού κάλλους, και έχουν εξασφαλίσει πολλά άλλα οφέλη.

Ρίξτε μια ματιά στους ακόλουθους ιστότοπους και δείτε ορισμένα παραδείγματα έργων που έχουν λάβει χρηματοδότηση από την ΕΕ στη χώρα σας. Θα διαπιστώσετε πόσο πιο κοντά είναι η ΕΕ στον τόπο κατοικίας σας από ό,τι ίσως φανταζόσασταν:

[europa.eu/!Tt44tv](http://europa.eu/!Tt44tv) και [europa.eu/!wC93kF](http://europa.eu/!wC93kF)



## ΑΣΚΗΣΗ 16

### Η ΕΕ ΣΤΗΝ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΖΩΗ ΣΑΣ

Στη συνέχεια παρουσιάζονται 10 παραδείγματα του τρόπου με τον οποίο η ΕΕ είναι παρούσα στην καθημερινή ζωή των πολιτών της. Επιλέξτε τα τρία που είναι πιο σημαντικά για εσάς, συγκρίνετε τις απαντήσεις σας με αυτές των συμμαθητών σας και εξηγήστε τους λόγους για τις επιλογές σας.



Μπορείτε να ταξιδεύετε, να σπουδάσετε, να εργάζεστε και να ζείτε σε οποιαδήποτε χώρα της ΕΕ. Κάθε πολίτης μπορεί να αποφασίσει πού επιθυμεί να ζήσει ή να αναζητήσει εργασία. Η **ελεύθερη κυκλοφορία των προσώπων** είναι δυνατή χάρη στην ενιαία αγορά της ΕΕ.



Η ΕΕ έχει άρει τα εμπόδια στις **ελεύθερες συναλλαγές** μεταξύ των μελών της. Αυτό σημαίνει ότι μπορείτε να παράγετε, να αγοράζετε και να πωλείτε αγαθά οπουδήποτε επιθυμείτε στην Ευρώπη. Σημαίνει επίσης ότι οι καταναλωτές διαθέτουν **περισσότερες επιλογές** προϊόντων και σε χαμηλότερες τιμές.



Τα ταξίδια στην Ευρώπη είναι πλέον πολύ εύκολη υπόθεση. Με τη συμφωνία Σένγκεν **καταργήθηκαν οι συνοριακοί έλεγχοι** μεταξύ των περισσότερων ευρωπαϊκών χωρών. Μπορείτε πλέον να διασχίσετε τα περισσότερα σύνορα εντός της ΕΕ χωρίς να δείξετε το διαβατήριό σας.



Όταν ταξιδεύετε σε άλλη χώρα της ΕΕ μπορεί να αρρωστήσετε ή να πάθετε κάποιο ατύχημα. Ως πολίτης της ΕΕ δικαιούστε να λάβετε τυχόν επείγουσα ιατρική θεραπεία που δεν μπορεί να περιμένει μέχρι να επιστρέψετε στη χώρα σας. Με την ευρωπαϊκή κάρτα ασφάλισης ασθενείας θα λάβετε κρατική **υγειονομική περίθαλψη στο εξωτερικό** και θα καταβάλετε το ίδιο ποσό με αυτό που καταβάλλουν οι πολίτες της συγκεκριμένης χώρας.



Τα **αεροπορικά ταξίδια** είναι πλέον πολύ φθηνότερα. Η ΕΕ έχει διασπάσει τα εθνικά μονοπώλια και έχει επιτρέψει τον ανταγωνισμό στον τομέα των αεροπορικών μεταφορών. Περισσότερες πόλεις έχουν πλέον δικό τους αερολιμένα και πραγματοποιούνται περισσότερες απευθείας πτήσεις μεταξύ τους. Επιπλέον, έχουν ενισχυθεί τα δικαιώματα των επιβατών.



Η χρήση κινητών τηλεφώνων και έξυπνων συσκευών στο εξωτερικό είναι πολύ φθηνότερη τα τελευταία χρόνια. Οι κανόνες της ΕΕ έχουν οδηγήσει σε σημαντική μείωση του κόστους (άνω του 90 % από το 2007) με τον καθορισμό ανώτατων τιμών. Τα τέλη **περιαγωγής** καταργήθηκαν τον Ιούνιο του 2017, γεγονός που σημαίνει ότι όταν χρησιμοποιείτε το τηλέφωνό σας στο εξωτερικό η χρέωση είναι πλέον η ίδια με αυτή που ισχύει όπως όταν το χρησιμοποιείτε εντός της χώρας σας.



Η **ελάχιστη περίοδος εγγύησης** για τα καταναλωτικά αγαθά, όπως τα ηλεκτρονικά προϊόντα, ανέρχεται πλέον σε δύο χρόνια. Επομένως, εάν για παράδειγμα το κινητό σας τηλέφωνο χαλάσει ύστερα από έναν χρόνο, μπορεί να επισκευαστεί ή να αντικατασταθεί δωρεάν. Επιπλέον, δεν έχει σημασία σε ποια χώρα της ΕΕ αγοράσατε το προϊόν.



Η νομοθεσία της ΕΕ σας προστατεύει όταν παραγγέλνετε ή αγοράζετε προϊόντα από οπουδήποτε αλλού εκτός από κατάστημα. Για παράδειγμα, εάν υπογράψετε μια συνδρομή ή σύμβαση στον δρόμο ή προβείτε σε αγορά στο διαδίκτυο, μπορείτε να αλλάξετε γνώμη. Έχετε το **δικαίωμα να ακυρώσετε την παραγγελία σας ή να επιστρέψετε το προϊόν που αγοράσατε** εντός 14 ημερών.



Ως καταναλωτής μπορεί να επιθυμείτε να πραγματοποιείτε «πράσινες αγορές», και το **ενεργειακό σήμα της ΕΕ** θα σας βοηθήσει να κάνετε τη σωστή επιλογή. Πολλά προϊόντα, όπως λαμπτήρες, πλυντήρια ρούχων, ψυγεία και τηλεοράσεις, φέρουν το ενεργειακό σήμα της ΕΕ. Με τον τρόπο αυτό καθίσταται ευκολότερος ο εντοπισμός των πλέον ενεργειακά αποδοτικών προϊόντων, τα οποία ταξινομούνται ως A+++.



Στην ΕΕ μπορείτε να απολαμβάνετε **καθαρά ύδατα κολύμβησης και καθαρό πόσιμο νερό**. Η περιβαλλοντική ρύπανση δεν γνωρίζει σύνορα· για τον λόγο αυτό, ο καθαρός αέρας και το καθαρό νερό είναι προφανώς πολύ σημαντικά. Η ΕΕ έχει θεσπίσει υποχρεωτικά πανευρωπαϊκά όρια για τη ρύπανση του αέρα και των υδάτων και οι χώρες της ΕΕ πρέπει να μεριμνούν για την τήρηση των επιπέδων αυτών.

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ ΕΧΕΙ ΕΠΙΤΥΧΕΙ ΑΥΤΟ ΓΙΑ ΤΟ ΟΠΟΙΟ ΔΗΜΙΟΥΡΓΗΘΗΚΕ: ΕΧΕΙ ΦΕΡΕΙ ΤΗΝ ΕΙΡΗΝΗ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΜΕΛΩΝ ΤΗΣ —ΜΙΑ ΕΙΡΗΝΗ ΠΟΥ ΕΧΕΙ ΔΙΑΡΚΕΣΕΙ ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ ΑΠΟ 60 ΧΡΟΝΙΑ. ΠΡΟΣ ΠΟΙΑ ΚΑΤΕΥΘΥΝΣΗ ΚΙΝΟΥΜΑΣΤΕ ΟΜΩΣ ΤΩΡΑ; ΣΤΟ ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΑΥΤΟ ΘΑ ΜΑΘΕΤΕ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΟ ΠΩΣ Η ΕΕ ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΖΕΙ ΤΙΣ ΠΡΟΚΛΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΣΗΜΕΡΑ.

# ΤΙ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΕΙ Η ΑΤΖΕΝΤΑ ΤΗΣ ΕΕ



Η ΕΕ αντιμετωπίζει σήμερα πολλές και διαφορετικές προκλήσεις, μεταξύ των οποίων οικονομικές, περιβαλλοντικές, τεχνολογικές και διεθνείς προκλήσεις. Πολλοί πολίτες έχουν χάσει την εμπιστοσύνη τους στους πολιτικούς. Ορισμένα από τα επιτεύγματα της ευρωπαϊκής ολοκλήρωσης, όπως η ελεύθερη κυκλοφορία των προσώπων, τίθενται υπό αμφισβήτηση.

Ενόψει των προκλήσεων αυτών, η Ούρσουλα φον ντερ Λάιεν, η πρώτη γυναίκα που εξελέγη Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, παρουσίασε τις πολιτικές κατευθύνσεις της τον Ιούλιο του 2019. Αυτές περιλαμβάνουν έξι πρωταρχικές φιλοδοξίες για την Ευρώπη:

Μια Ευρωπαϊκή Πράσινη Συμφωνία  
Μια οικονομία στην υπηρεσία των ανθρώπων  
Μια Ευρώπη έτοιμη για την ψηφιακή εποχή  
Προώθηση του ευρωπαϊκού τρόπου ζωής μας  
Μια ισχυρότερη Ευρώπη στον κόσμο  
Μια νέα ώθηση για την ευρωπαϊκή δημοκρατία

Η νέα Ευρωπαϊκή Επιτροπή θα βασιστεί στο παρελθόν αναπτύσσοντας παράλληλα τις δικές της συγκεκριμένες προτάσεις πολιτικής για το μέλλον της Ευρώπης. Στο παρόν κεφάλαιο παρουσιάζονται οι κύριοι τομείς πολιτικής στους οποίους δραστηριοποιήθηκε η ΕΕ την τελευταία πενταετία. Η επόμενη έκδοση του «Η ΕΕ & εγώ» θα περιέχει περισσότερα σχετικά με την ατζέντα της Επιτροπής για την ΕΕ το 2019-2024.

**«Για τη γενιά των γονιών μου, η Ευρώπη ήταν ένα όραμα ειρήνης σε μια ήπειρο διχασμένη επί μεγάλο χρονικό διάστημα.**

**Για τη δική μου γενιά, η Ευρώπη ήταν ένα όραμα ειρήνης, ευημερίας και ενότητας το οποίο πραγματώσαμε μέσω του ενιαίου μας νομίσματος, της ελεύθερης κυκλοφορίας και της διεύρυνσης.**

**Για τη γενιά των παιδιών μου, η Ευρώπη αποτελεί ένα μοναδικό όραμα».**

Περισσότερες  
πληροφορίες θα  
βρείτε στην ακόλουθη  
διεύθυνση:  
[europa.eu/!Ug36bn](https://europa.eu/!Ug36bn)

**Ούρσουλα φον ντερ Λάιεν**  
Πρόεδρος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής  
Πολιτικές κατευθύνσεις για την επόμενη Ευρωπαϊκή  
Επιτροπή, 2019-2024





## Απασχόληση, ανάπτυξη και επενδύσεις

Η Ευρώπη εξέρχεται από τη χειρότερη οικονομική και χρηματοπιστωτική κρίση που γνώρισε από τη δεκαετία του 1930. Αποτέλεσμα της κρίσης αυτής ήταν να χαθούν πολλές θέσεις εργασίας και να πραγματοποιηθούν πολύ λίγες επενδύσεις στην ΕΕ. Κορυφαία προτεραιότητα της ΕΕ είναι να επιστρέψει η Ευρώπη στον δρόμο της ανάπτυξης και να αυξηθεί ο αριθμός των θέσεων εργασίας, ιδίως για τους νέους, χωρίς να δημιουργηθεί νέο χρέος.

Το 2015 η ΕΕ δημιούργησε το **Ευρωπαϊκό Ταμείο Στρατηγικών Επενδύσεων**. Το ταμείο αυτό, στο οποίο διατέθηκε από την ΕΕ αρχικός προϋπολογισμός 21 δισεκατ. ευρώ, προσελκύει δημόσιους και ιδιωτικούς επενδυτές οι οποίοι, με τη σειρά τους, επενδύουν στρατηγικά όπου οι επενδύσεις είναι περισσότερο αναγκαίες. Το Επενδυτικό Σχέδιο έχει συμβάλει από την έναρξή του στη χρηματοδότηση της ανάπτυξης ευρυζωνικού διαδικτύου υψηλής ταχύτητας σε 15 εκατομμύρια νοικοκυριά, στην ανακαίνιση ή στην ανέγερση μισού εκατομμυρίου κατοικιών σε προσιτές τιμές και στη βελτίωση της υγειονομικής περίθαλψης για 30 εκατομμύρια Ευρωπαίους. Έχει τροφοδοτήσει 7,4 εκατομμύρια νοικοκυριά με ενέργεια από ανανεώσιμες πηγές και έχει βελτιώσει τις σιδηροδρομικές και τις αστικές υποδομές προς όφελος των 95 εκατομμυρίων επιβατών που τις χρησιμοποιούν κάθε χρόνο. Όλα τα κράτη μέλη επωφελούνται, ιδίως εκείνα που έχουν πληγεί περισσότερο από την κρίση.

Περισσότερες πληροφορίες θα βρείτε στην ακόλουθη διεύθυνση: [europa.eu/!Cc99yp](http://europa.eu/!Cc99yp)

### ΑΣΚΗΣΗ 17

#### ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑ ΘΕΣΕΩΝ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΓΙΑ ΝΕΟΥΣ

Η ΕΕ συμβάλλει στην οικονομική ανάπτυξη και τη δημιουργία θέσεων εργασίας προσελκύοντας κεφάλαια από δυνητικούς επενδυτές της ΕΕ. Τι άλλο θα μπορούσε να κάνει η ΕΕ για να αυξήσει τον αριθμό των θέσεων εργασίας για τους νέους;

Συζητήστε σε μικρές ομάδες.



## ΑΣΚΗΣΗ 18

### ΠΡΟΣ ΕΝΑ ΨΗΦΙΑΚΟ ΜΕΛΛΟΝ

Χρησιμοποιείτε διαδικτυακά/ ψηφιακά προϊόντα και/ή υπηρεσίες; Σε μικρές ομάδες, συζητήστε την προσωπική σας εμπειρία και ανταλλάξτε ιδέες σχετικά με το πώς βλέπετε το μέλλον του διαδικτύου και των ψηφιακών τεχνολογιών.

## Ψηφιακή ενιαία αγορά

Το διαδίκτυο και οι ψηφιακές τεχνολογίες μεταμορφώνουν τον κόσμο μας. Είτε παρακολουθείτε ταινία, είτε κάνετε αγορές, είτε σπουδάζετε, πιθανότατα χρησιμοποιείτε (ή έχετε τη δυνατότητα να χρησιμοποιήσετε) διαδικτυακά εργαλεία για τον σκοπό αυτό. Η ΕΕ συνεχίζει να σημειώνει πρόοδο όσον αφορά την άρση των εμποδίων που δεν επιτρέπουν στους πολίτες, στις κυβερνήσεις και στις επιχειρήσεις να αξιοποιήσουν πλήρως τις δυνατότητες που προσφέρει το διαδίκτυο. Στις λύσεις περιλαμβάνονται η απαγόρευση του γεωγραφικού αποκλεισμού, η κατάργηση των τελών περιαγωγής κινητής τηλεφωνίας και η αντιμετώπιση της έλλειψης διαδικτυακής πρόσβασης ή ψηφιακών δεξιοτήτων, αλλά και οι νέοι κανόνες για τη φορητότητα, ώστε να μπορούν όλοι να χρησιμοποιούν τις διαδικτυακές συνδρομές τους σε τηλεοπτικά προγράμματα, βιντεοπαιχνίδια και μουσικές υπηρεσίες όταν ταξιδεύουν εντός της ΕΕ, με τον ίδιο τρόπο όπως και στη χώρα τους. Τα τέλη περιαγωγής καταργήθηκαν τον Ιούνιο του 2017, να μπορούν όλοι να χρησιμοποιούν την κινητή συσκευή τους όταν ταξιδεύουν εντός της ΕΕ, καταβάλλοντας τα ίδια τέλη όπως και στη χώρα τους. Από την 1η Απριλίου 2018 οι Ευρωπαίοι μπορούν, σε όποιο μέρος της ΕΕ κι αν βρίσκονται, να έχουν πρόσβαση στο διαδικτυακό περιεχόμενο στο οποίο είναι συνδρομητές στη χώρα τους, ενώ τα προσωπικά τους δεδομένα προστατεύονται από τον νέο γενικό κανονισμό για την προστασία των δεδομένων, ο οποίος τέθηκε σε ισχύ τον Μάιο.

Δεν έχουν, όμως, όλοι οι πολίτες και οι επιχειρήσεις πρόσβαση σε **διαδίκτυο υψηλής ταχύτητας και σε διαδικτυακές ευκαιρίες**. Στόχος της Επιτροπής είναι να παράσχει στους πολίτες την καλύτερη δυνατή σύνδεση στο διαδίκτυο, ενώ η πρωτοβουλία WiFi4EU στηρίζει την εγκατάσταση δωρεάν δημόσιων σημείων πρόσβασης Wi-Fi (Wi-Fi hotspots) σε τοπικές κοινότητες ανά την ΕΕ.



Περισσότερες πληροφορίες  
θα βρείτε στην ακόλουθη  
διεύθυνση:  
[europa.eu/!gM88PX](http://europa.eu/!gM88PX)



### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

ο γεωεντοπισμός βρίσκεται στο επίκεντρο της συνεχιζόμενης ψηφιακής επανάστασης; Η ΕΕ έχει επενδύσει στο δικό της παγκόσμιο δορυφορικό σύστημα πλοήγησης, το **Galileo**. Το σύστημα αυτό θα δεκαπλασιάσει την ακρίβεια του γεωεντοπισμού και θα καταστήσει δυνατή την παροχή νέων καινοτόμων υπηρεσιών που μπορούν να μεταμορφώσουν την καθημερινή μας ζωή, όπως τα αυτόνομα αυτοκίνητα και τα βελτιωμένα δίκτυα αστικών μεταφορών. Ο σχηματισμός του Galileo διαθέτει πλέον 18 δορυφόρους σε τροχιά και έχει αρχίσει να παρέχει τις υπηρεσίες του σε δημόσιες αρχές, επιχειρήσεις και πολίτες. Ο πλήρης σχηματισμός προβλέπεται να αποτελείται από 24 συνολικά δορυφόρους και αναμένεται να ολοκληρωθεί το 2020. Καμία ευρωπαϊκή χώρα δεν θα μπορούσε να το επιτύχει αυτό μεμονωμένα.

## ΑΣΚΗΣΗ 19

### ΕΞΟΙΚΟΝΟΜΗΣΗ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ

Οι μικρές πράξεις μπορούν επίσης να διαδραματίσουν σημαντικό ρόλο στην εξοικονόμηση ενέργειας. Σε μικρές ομάδες, συζητήστε τι κάνετε ήδη στο επίπεδό σας, τι άλλο θα μπορούσατε να κάνετε και τι δεν είστε έτοιμοι να κάνετε.

Περισσότερες  
πληροφορίες θα  
βρείτε στην ακόλουθη  
διεύθυνση:  
[europa.eu/!PR94xg](http://europa.eu/!PR94xg)

#### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

το 21 % του  
προϋπολογισμού της  
ΕΕ δαπανάται σε έργα που  
σχετίζονται με το κλίμα;  
Επιπλέον, τουλάχιστον το 40 % του  
Ευρωπαϊκού Ταμείου Στρατηγικών  
Επενδύσεων θα στηρίξει  
έργα με συνιστώσες που  
συμβάλλουν στη δράση  
για το κλίμα.



## Ενεργειακή ένωση και κλίμα

Κάθε πολίτης της ΕΕ θα πρέπει να έχει πρόσβαση σε ασφαλή, βιώσιμη, οικονομικά προσιτή και ανταγωνιστική ενέργεια και η επίτευξη του στόχου αυτού αποτελεί μία από τις μεγαλύτερες προκλήσεις για το ευρωπαϊκό ενεργειακό σύστημα. Ωστόσο, σε μια περίοδο κατά την οποία το παγκόσμιο κλίμα αλλάζει και η ατμόσφαιρα της Γης υπερθερμαίνεται, η ΕΕ είναι ο μεγαλύτερος εισαγωγέας ενέργειας στον κόσμο (εισάγει άνω του 50 % της ενέργειάς της), τα περισσότερα από τα κτίριά της δεν είναι ενεργειακά αποδοτικά, ενώ οι τιμές χονδρικής πώλησης της ηλεκτρικής ενέργειας στην Ευρώπη είναι κατά 25 % υψηλότερες απ' ό,τι στις Ηνωμένες Πολιτείες.

Για να βελτιωθεί η κατάσταση αυτή, η ΕΕ έχει ορίσει φιλόδοξους κλιματικούς και ενεργειακούς στόχους για το 2030, και συγκεκριμένα:

- μείωση των αερίων του θερμοκηπίου κατά 40 %·
- αύξηση του μεριδίου της ενέργειας από ανανεώσιμες πηγές (αιολική και ηλιακή ενέργεια, βιοκαύσιμα) στο 32 %, και
- μείωση της χρήσης ενέργειας κατά 32,5 %.

Ωστόσο, η κλιματική αλλαγή δεν μπορεί να αντιμετωπιστεί μόνο από την ΕΕ. Η ΕΕ εργάζεται επίσης για την προώθηση αποφασιστικής δράσης σε παγκόσμια κλίμακα μέσω των Ηνωμένων Εθνών και άλλων διεθνών φόρουμ. Το 2015 στη διάσκεψη των Ηνωμένων Εθνών για την κλιματική αλλαγή στο Παρίσι, επιτεύχθηκε για πρώτη φορά παγκόσμια συμφωνία για την αντιμετώπιση της κλιματικής αλλαγής. Η ΕΕ διαδραμάτισε σημαντικό ρόλο στην επίτευξη αυτής της συμφωνίας. Η Ευρώπη πρωτοστάτησε για άλλη μια φορά στη διάσκεψη του ΟΗΕ για το κλίμα που πραγματοποιήθηκε στο Κατοβίτσε της Πολωνίας τον Δεκέμβριο του 2018, στην οποία συμφωνήθηκε ένα νέο εγχειρίδιο κανόνων για την εφαρμογή της Συμφωνίας του Παρισιού.





## Εσωτερική αγορά

Η ενιαία αγορά είναι ένα από τα μεγαλύτερα επιτεύγματα της ΕΕ. Επιτρέπει την περισσότερο ελεύθερη κυκλοφορία προσώπων, αγαθών, υπηρεσιών και κεφαλαίων. Προσφέρει ευκαιρίες σε επαγγελματίες και επιχειρήσεις, καθώς και περισσότερες επιλογές και χαμηλότερες τιμές στους καταναλωτές. Δίνει τη δυνατότητα στους πολίτες να ταξιδεύουν, να ζουν, να εργάζονται και να σπουδάζουν οπουδήποτε επιθυμούν.

Παρά τη συνολική επιτυχία της ενιαίας αγοράς, τα οφέλη της δεν υλοποιούνται πάντοτε, γιατί οι κανόνες δεν είναι γνωστοί ή δεν εφαρμόζονται, ή απλώς επειδή δημιουργούνται άλλου είδους εμπόδια.

Η ΕΕ έχει αποφασίσει να ολοκληρώσει την εσωτερική αγορά για προϊόντα και υπηρεσίες και να τη μετατρέψει σε χώρο εντός του οποίου οι επιχειρήσεις και οι βιομηχανίες μπορούν να αναπτυχθούν και, στη συνέχεια, να πετύχουν στην παγκόσμια οικονομία. Για να επιτευχθεί αυτό, η Ευρωπαϊκή Επιτροπή:

- δημιουργεί «ένωση κεφαλαιαγορών», ώστε να διευκολύνονται οι μικρές επιχειρήσεις στην άντληση κεφαλαίων και να καταστεί η Ευρώπη ελκυστικότερος τόπος για επενδύσεις·
- ενθαρρύνει τους εργαζομένους να αναλαμβάνουν θέσεις εργασίας σε άλλες χώρες της ΕΕ, ώστε να πληρούνται οι κενές θέσεις και να καλύπτονται οι ανάγκες για ειδικές δεξιότητες·
- ενισχύει τις κοινωνικές πτυχές·
- καταπολεμά τη φοροδιαφυγή και τη φορολογική απάτη.

Περισσότερες πληροφορίες  
θα βρείτε στην  
ακόλουθη διεύθυνση:  
[europa.eu/!vF76tG](http://europa.eu/!vF76tG)

### ΑΣΚΗΣΗ 20

## ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ Ή ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΣΜΟΣ;

«Επιτρέποντας την ελεύθερη κυκλοφορία προσώπων, αγαθών, υπηρεσιών και κεφαλαίων, η ενιαία αγορά συμβάλλει στη δημιουργία ανάπτυξης και θέσεων εργασίας». Χωρίστε την τάξη σε δύο ομάδες: η μία θα είναι υπέρ της δήλωσης αυτής και η άλλη κατά. Αφού συζητήσετε μεταξύ σας, κάθε ομάδα θα πρέπει να παρουσιάσει τα επιχειρήματά της στην τάξη.



Περισσότερες  
πληροφορίες θα  
βρείτε στην ακόλουθη  
διεύθυνση:  
[europa.eu/!bj39XQ](http://europa.eu/!bj39XQ)

## Οικονομική και νομισματική ένωση

Η οικονομική και νομισματική ένωση αποτελεί σημαντικό βήμα στην προσέγγιση των οικονομιών της ΕΕ. Κάνει πολύ ευκολότερη τη συνεργασία και την από κοινού άσκηση επιχειρηματικής δραστηριότητας καθώς οι οικονομικές και φορολογικές πολιτικές σε ολόκληρη την ΕΕ είναι συνδεδεμένες, όλοι λειτουργούν στο πλαίσιο μιας κοινής νομισματικής πολιτικής, και ένα κοινό νόμισμα —το ευρώ— χρησιμοποιείται στην πλειονότητα των κρατών μελών.

Όταν ξέσπασε η παγκόσμια οικονομική κρίση, η ΕΕ και οι 28 τότε χώρες της έλαβαν πρωτοφανή μέτρα για την προστασία των οικονομιών τους. Τα μέτρα αυτά προκάλεσαν δυσκολίες στους πολίτες και δεν λάμβαναν σε κάθε περίπτωση υπόψη τις επιπτώσεις στη ζωή των ανθρώπων. Σήμερα, η ΕΕ επιθυμεί να βασιστεί στα διδάγματα του παρελθόντος και να ολοκληρώσει την οικονομική και νομισματική ένωση ώστε να συμβάλει στη στήριξη των μειονεκτούντων ατόμων και στη δημιουργία περισσότερων θέσεων εργασίας. Με τον τρόπο αυτό επιδιώκει να διασφαλίσει τη σταθερότητα του ευρώ, να ενισχύσει τα δημόσια οικονομικά και να επανεκκινήσει τον κοινωνικό διάλογο.

## ΑΣΚΗΣΗ 21

### ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΣ ΠΥΛΩΝΑΣ ΚΟΙΝΩΝΙΚΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ

Η ΕΕ προστατεύει επίσης τους εργαζομένους μέσω νομοθεσίας για τον περιορισμό των ωρών εργασίας, την αντιμετώπιση των διακρίσεων στον χώρο εργασίας, την επίτευξη ασφαλέστερων συνθηκών εργασίας και μεριμνά ώστε να λαμβάνουν αποζημίωση σε περίπτωση τραυματισμού εν ώρα εργασίας. Για την παροχή νέων και πιο αποτελεσματικών δικαιωμάτων για τους πολίτες ο ευρωπαϊκός πυλώνας κοινωνικών δικαιωμάτων κατοχυρώνει τις αρχές και τα δικαιώματα που συνδέονται με την ισότητα ευκαιριών στην αγορά εργασίας, τις δίκαιες συνθήκες εργασίας και την κοινωνική προστασία.

**Ποιο είδος κοινωνικής διάστασης προτιμάτε για την Ευρώπη;** Ατομικά, επιλέξτε από τον κατάλογο που ακολουθεί τις τρεις αρχές που θεωρείτε περισσότερο σημαντικές για μια κοινωνική Ευρώπη και συζητήστε την επιλογή σας σε μικρές ομάδες.

- |                                                                                                 |                                                                           |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|
| <input type="radio"/> Εκπαίδευση, κατάρτιση και διά βίου μάθηση                                 | <input type="radio"/> Ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και προσωπικής ζωής |
| <input type="radio"/> Ισότητα των φύλων                                                         | <input type="radio"/> Ελάχιστο εγγυημένο εισόδημα                         |
| <input type="radio"/> Ασφαλής και ευπροσάρμοστη απασχόληση                                      | <input type="radio"/> Υγειονομική περίθαλψη                               |
| <input type="radio"/> Ενημέρωση για τους όρους απασχόλησης και προστασία σε περίπτωση απολύσεων | <input type="radio"/> Ένταξη ατόμων με αναπηρία                           |
| <input type="radio"/> Κοινωνικός διάλογος και συμμετοχή των εργαζομένων                         | <input type="radio"/> Στέγαση και βοήθεια για τους άστεγους               |



Περισσότερες πληροφορίες θα βρείτε στην ακόλουθη διεύθυνση:  
[europa.eu/!JU38Bm](http://europa.eu/!JU38Bm)



## Ελεύθερο εμπόριο

Κάθε μέρα η ΕΕ εισάγει και εξάγει αγαθά και υπηρεσίες αξίας εκατοντάδων εκατομμυρίων ευρώ. Οι 27 χώρες της ΕΕ αποτελούν από κοινού τη μεγαλύτερη οικονομία στον κόσμο, τον μεγαλύτερο εξαγωγέα και εισαγωγέα, τον κορυφαίο επενδυτή και αποδέκτη ξένων επενδύσεων, και τον μεγαλύτερο χορηγό ανθρωπιστικής βοήθειας. Η ΕΕ μιλά με μια ενιαία φωνή και γι' αυτό έχει μεγαλύτερο βάρος στις διεθνείς εμπορικές διαπραγματεύσεις απ' ό,τι θα είχαν οι επιμέρους χώρες της εάν διαπραγματεύονταν μόνες τους. Οι ανοικτές αυτές αγορές δημιουργούν οικονομική ανάπτυξη και καλύτερες θέσεις εργασίας για την Ευρώπη και τους εταίρους της. Παρέχουν επίσης στους καταναλωτές της ΕΕ περισσότερες επιλογές και μεγαλύτερη αγοραστική δύναμη, και βοηθούν τις επιχειρήσεις να ανταγωνίζονται στο εξωτερικό.

Ωστόσο, η ΕΕ έχει καταστήσει σαφές στους εταίρους της ότι το ελεύθερο εμπόριο δεν θα διεξάγεται με οποιοδήποτε τίμημα. Κάθε εμπορική συμφωνία την οποία διαπραγματεύεται η ΕΕ εξ ονόματος των χωρών της πρέπει να σέβεται τις αξίες της, να είναι διαφανής, λογική και δίκαιη, και να μην είναι επιβλαβής για τους πολίτες ή το περιβάλλον. Η οικονομική και εμπορική συμφωνία που υπογράφηκε μεταξύ **της ΕΕ και του Καναδά** τον Οκτώβριο του 2016, κοινώς γνωστή ως CETA, αποτελεί αντιπροσωπευτικό παράδειγμα της προοδευτικής αυτής προσέγγισης, όπως και οι συμφωνίες ελευθέρων συναλλαγών τις οποίες η ΕΕ υπέγραψε τον Ιούλιο του 2018 με την **Ιαπωνία**.

Περισσότερες  
πληροφορίες θα  
βρείτε στην ακόλουθη  
διεύθυνση:  
[europa.eu/!Hq77kc](http://europa.eu/!Hq77kc)



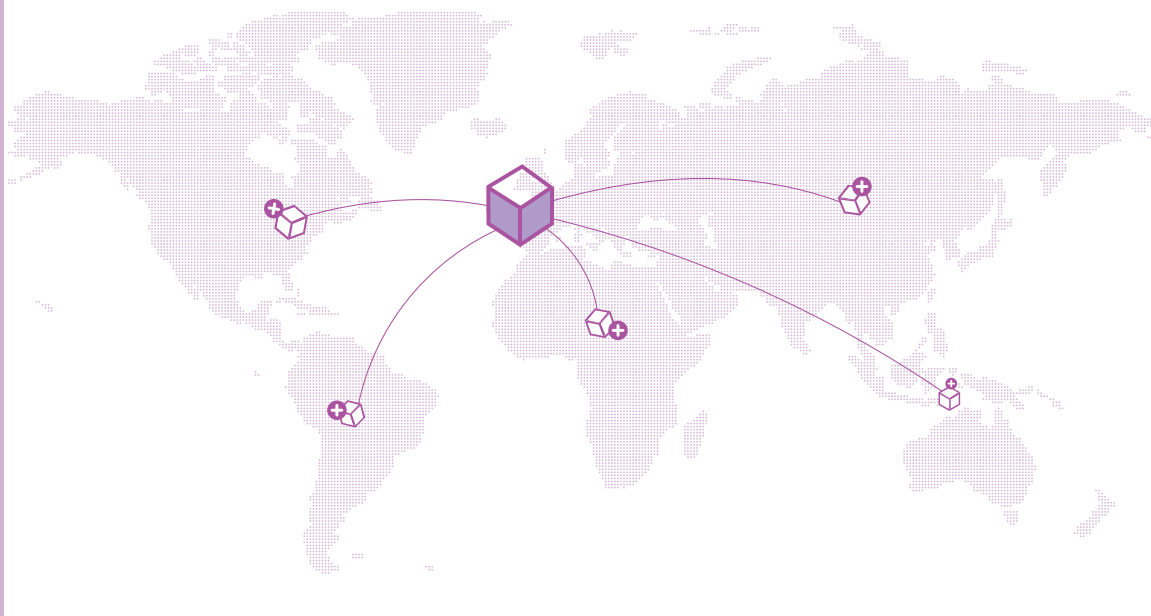
### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

το 2018 περισσότερες  
από 36 εκατομμύρια  
θέσεις εργασίας στην ΕΕ  
στηρίχθηκαν από τις  
εξαγωγές σε τρίτες  
χώρες;

## ΑΣΚΗΣΗ 22

### ΕΛΕΥΘΕΡΟ ΕΜΠΟΡΙΟ ΚΑΙ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΠΟΙΗΣΗ

Στη σημερινή εποχή τα προϊόντα δεν κατασκευάζονται πλέον από την αρχή μέχρι το τέλος σε έναν τόπο. Αντιθέτως, συναρμολογούνται σε μια σειρά επιμέρους σταδίων σε τόπους σε ολόκληρο τον κόσμο. **Σε μικρές ομάδες**, επιλέξτε ένα προϊόν ή μια υπηρεσία που γνωρίζετε καλά (θα μπορούσε, για παράδειγμα, να είναι ένα ένδυμα, ένα κινητό τηλέφωνο ή ένας υπολογιστής) και συζητήστε από τι αποτελείται, από πού προέρχονται τα εξαρτήματά του και ποιες μπορεί να είναι οι επιπτώσεις της αύξησης ή του περιορισμού του ελεύθερου εμπορίου στο κόστος του, στα μέρη από τα οποία αποτελείται κ.λπ. **Παρουσιάστε τις σκέψεις σας** στην υπόλοιπη τάξη.



#### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

η οικονομική σχέση μεταξύ **της ΕΕ και των Ηνωμένων Πολιτειών** είναι η μεγαλύτερη παγκοσμίως; Μαζί αντιπροσώπευαν, το 2018, περίπου το 46 % της παγκόσμιας οικονομικής παραγωγής. Κάθε μέρα οι δυο τους εμπορεύονται αγαθά και υπηρεσίες αξίας περίπου 2 δισεκατ. ευρώ. Οι ευρωπαϊκές επιχειρήσεις που πραγματοποιούν εξαγωγές στις Ηνωμένες Πολιτείες δεν είναι μόνο επιχειρήσεις που έχουν την έδρα τους σε πόλεις, αλλά και εταιρείες σε κωμοπόλεις και χωριά σε ολόκληρη την Ευρώπη. Κάντε κλικ στον χάρτη για να δείτε πόσες επιχειρήσεις στη χώρα/περιφέρειά σας πραγματοποιούν επί του παρόντος εξαγωγές στις Ηνωμένες Πολιτείες:

[europa.eu/!Nh93vR](https://europa.eu/!Nh93vR)

Περισσότερες πληροφορίες  
θα βρείτε στην ακόλουθη διεύθυνση:  
[europa.eu/!dF94PQ](https://europa.eu/!dF94PQ)





## Δικαιοσύνη και θεμελιώδη δικαιώματα

Περισσότερες  
πληροφορίες θα  
βρείτε στην ακόλουθη  
διεύθυνση:  
[europa.eu/!Hc99Xn](http://europa.eu/!Hc99Xn)



Η ΕΕ δεν είναι απλώς μια κοινή αγορά αγαθών και υπηρεσιών. Αποτελεί επίσης μια ένωση που βασίζεται στις αξίες της ανθρώπινης αξιοπρέπειας, της ελευθερίας, της δημοκρατίας, της ισότητας, του κράτους δικαίου και του σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων. Για τον λόγο αυτό, η Επιτροπή έχει λάβει μέτρα για να βελτιώσει την **προστασία των θεμελιωδών δικαιωμάτων** στους τομείς της προστασίας δεδομένων, της ανταλλαγής δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα και των δικαιωμάτων των καταναλωτών, και έχει εντείνει τις προσπάθειες για την προώθηση της ισότητας των φύλων, την καταπολέμηση των διακρίσεων και την εξάλειψη της εμπορίας ανθρώπων.

Ωστόσο, οι τρομοκρατικές επιθέσεις σε ευρωπαϊκό έδαφος αποτελούν νέες και πρωτοφανείς προκλήσεις για τις χώρες της ΕΕ. Για τον λόγο αυτό, η ΕΕ καταβάλλει έντονες προσπάθειες για την ανάπτυξη μιας **αποτελεσματικής ένωσης ασφάλειας**. Διάφορα μέτρα έχουν ληφθεί σε επίπεδο ΕΕ για την αντιμετώπιση όλων των πτυχών της τρομοκρατικής απειλής. Σε αυτά περιλαμβάνονται η πρόληψη της ριζοσπαστικοποίησης, μεταξύ άλλων μέσω του διαδικτύου· ο χαρακτηρισμός ως αξιόποινης πράξης της πραγματοποίησης ταξιδιού με σκοπό την τέλεση τρομοκρατικών πράξεων ή τη στήριξη της τρομοκρατίας· η ενίσχυση του εντοπισμού της τρομοκρατίας μέσω της αυξημένης ανταλλαγής πληροφοριών· η καταπολέμηση της χρηματοδότησης της τρομοκρατίας· η ανάσχεση της πρόσβασης σε πυροβόλα όπλα και εκρηκτικές ύλες· και η στήριξη των χωρών εταίρων, ιδίως γύρω από τη Μεσόγειο.

### ΑΣΚΗΣΗ 23

### ΕΥΡΩΠΑΪΚΕΣ ΑΞΙΕΣ

Σχηματίστε μικρές ομάδες και συζητήστε τα ακόλουθα σημεία:

- Αν κατανοείτε όλοι με τον ίδιο τρόπο τις αξίες που απαριθμούνται στο άρθρο 2 της Συνθήκης για την ΕΕ (σεβασμός της ανθρώπινης αξιοπρέπειας, της ελευθερίας, της δημοκρατίας, της ισότητας, του κράτους δικαίου και των ανθρωπίνων δικαιωμάτων). Για παράδειγμα, τι σημαίνει στην πράξη ο «σεβασμός της ανθρώπινης αξιοπρέπειας»;
- Ποια αξία είναι πιο σημαντική για κάθε άτομο στην ομάδα σας;
- Ποιες πολιτικές πρωτοβουλίες σε επίπεδο ΕΕ ή σε εθνικό επίπεδο θα στηρίζατε για την προάσπιση της αξίας της ΕΕ που είναι πιο σημαντική για εσάς;

# Μετανάστευση

Το 2015 και το 2016 σημειώθηκε μια πρωτοφανής εισροή προσφύγων και μεταναστών στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Πάνω από ένα εκατομμύριο άνθρωποι έφθασαν στην Ευρωπαϊκή Ένωση, οι περισσότεροι από τους οποίους εγκατέλειψαν τη Συρία και άλλες χώρες λόγω του πολέμου και του τρόμου, ενώ άλλοι πέρασαν τα εξωτερικά σύνορα της ΕΕ για να επανενωθούν με την οικογένειά τους και/ή σε αναζήτηση μιας καλύτερης ζωής.

Ωστόσο, καμία χώρα της ΕΕ δεν μπορεί ούτε θα έπρεπε να αντιμετωπίσει μόνη της τεράστιες μεταναστευτικές πιέσεις. Για τους λόγους αυτούς, η ΕΕ εντείνει τις προσπάθειές της για να σώσει ζωές, να καταπολεμήσει την εμπορία ανθρώπων και να συνεργαστεί με τις χώρες από τις οποίες προέρχονται ή διέρχονται οι μετανάστες κατευθυνόμενοι προς μια άλλη χώρα. Ακόμη πιο ουσιαστικά, η ΕΕ επιθυμεί να αντιμετωπίσει τα γενεσιουργά αίτια που αναγκάζουν τους ανθρώπους να φεύγουν και να μεταναστεύουν: φτώχεια, πόλεμος, διώξεις, παραβιάσεις των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και φυσικές καταστροφές.

Η ΕΕ έχει ήδη κάνει και συνεχίζει να κάνει πολλά για την **αντιμετώπιση της προσφυγικής κρίσης**. Πέραν της παροχής περισσότερων χρημάτων, συμβάλλει στη μετεγκατάσταση αιτούντων άσυλο που βρίσκονται ήδη στην Ευρώπη, καθώς και στην επανεγκατάσταση ατόμων από γειτονικές χώρες που έχουν ανάγκη από βοήθεια. Επιπλέον, προκειμένου να παρασχεθούν ασφαλείς οδοί για νόμιμη είσοδο στην επικράτειά της, η ΕΕ εργάζεται για τη βελτίωση της ασφάλειας στα σύνορά της και την αντιμετώπιση του προβλήματος της παράνομης διακίνησης ανθρώπων.

Περισσότερες πληροφορίες θα βρείτε στην ακόλουθη διεύθυνση:  
[europa.eu/!Nu96BK](http://europa.eu/!Nu96BK)

## ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

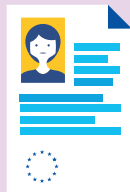
το 2017 η ΕΕ θέσπισε νέους κανόνες για τα εξωτερικά σύνορα του Σένγκεν, ενισχύοντας τους ελέγχους για όλους τους διερχομένους, συμπεριλαμβανομένων των πολιτών της ΕΕ, με τη χρησιμοποίηση σχετικών βάσεων δεδομένων, ώστε να επιβεβαιώνεται ότι δεν αποτελούν απειλή για τη δημόσια πολιτική ή την εσωτερική ασφάλεια; Δημιουργήθηκε η **Ευρωπαϊκή Συνοριοφυλακή και Ακτοφυλακή** προκειμένου να διασφαλιστεί η ισχυρή και κοινή διαχείριση των εξωτερικών συνόρων.



## ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

η **υποβολή αίτησης ασύλου** αποτελεί θεμελιώδες δικαίωμα εντός της ΕΕ και χορηγείται σε **πρόσφυγες**; Οι χώρες της ΕΕ έχουν διεθνή υποχρέωση να χορηγούν άσυλο βάσει της σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών σχετικά με το καθεστώς των προσφύγων.

Ως **πρόσφυγας** νοείται πρόσωπο που εγκαταλείπει τη χώρα καταγωγής του και δεν μπορεί να επιστρέψει σε αυτήν λόγω βάσιμου φόβου διώξης.



Ως **αιτών άσυλο** νοείται πρόσωπο που υποστηρίζει ότι είναι πρόσφυγας και έχει υποβάλει

αίτηση παροχής διεθνούς προστασίας, αλλά του οποίου ο ισχυρισμός δεν έχει αξιολογηθεί ακόμη οριστικά.

Ο όρος **μετανάστης** έχει ευρύτερη έννοια από τον πρόσφυγα και αναφέρεται σε πρόσωπο που εγκαταλείπει τη χώρα του για να εγκατασταθεί σε άλλη, συνήθως σε αναζήτηση καλύτερης ζωής.



## ΑΣΚΗΣΗ 24

### ΣΤΗΡΙΞΗ ΤΗΣ ΕΕ ΓΙΑ ΠΡΟΣΦΥΓΕΣ ΚΑΙ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΣ

Η αύξηση του αριθμού προσφύγων και μεταναστών που φθάνουν στην ΕΕ ασκεί πιέσεις στην Ευρώπη. Η ΕΕ έχει ανταποκριθεί στην κατάσταση αυτή με τη λήψη διαφόρων μέτρων.

**Πρώτα**, διατυπώστε την άποψή σας σχετικά με τα μέτρα που αναφέρονται παρακάτω. **Στη συνέχεια**, σε μικρές ομάδες, επιλέξτε τρία θέματα για τα οποία οι απόψεις σας διαφέρουν περισσότερο και συζητήστε τους σχετικούς λόγους.

|                                                                                                                                                                                                                                                                             | Απολύτως<br>υπέρ         | Εν μέρει<br>υπέρ         | Εν μέρει<br>κατά         | Απολύτως<br>κατά         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| 1 Η ΕΕ έχει οργανώσει επιχειρήσεις έρευνας και διάσωσης στη Μεσόγειο, σώζοντας χιλιάδες ζωές.                                                                                                                                                                               | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 2 Η ΕΕ έχει δημιουργήσει κέντρα υποδοχής στην Ελλάδα και την Ιταλία και έχει αποστείλει εμπειρογνώμονες για να συμβάλουν στην ταυτοποίηση και την καταγραφή των αφιχθέντων.                                                                                                 | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 3 Οι χώρες της ΕΕ θα πρέπει να μοιράζονται τη διεκπεραίωση των αιτήσεων ασύλου. Τα πρόσωπα που χρήζουν διεθνούς προστασίας θα πρέπει να μεταφέρονται από την Ελλάδα ή την Ιταλία σε άλλη χώρα της ΕΕ.                                                                       | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 4 Σχεδόν το 90 % των προσφύγων και μεταναστών έχουν πληρώσει οργανωμένους εγκληματίες για να μπορέσουν να διασχίσουν τα σύνορα της ΕΕ. Για τον λόγο αυτό, η ΕΕ έχει εντείνει τις προσπάθειές της για την καταπολέμηση των εγκληματικών δικτύων και των διακινητών ανθρώπων. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 5 Η ΕΕ βοηθά τις χώρες της ΕΕ να επιστρέφουν «παράτυπους» μετανάστες στη χώρα καταγωγής τους, εάν δεν έχουν δικαίωμα παραμονής στην ΕΕ.                                                                                                                                     | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 6 Η ΕΕ συμβάλλει στη βελτίωση των συνθηκών διαβίωσης των παράνομων μεταναστών στις χώρες καταγωγής τους, ώστε να μην εγκαταλείπουν τις χώρες αυτές.                                                                                                                         | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 7 Η ΕΕ επιθυμεί να δημιουργήσει ασφαλείς και νόμιμες οδούς για την είσοδο αιτούντων άσυλο στην ΕΕ, ώστε να μη χρειάζεται να διακινδυνεύουν τη ζωή τους απευθυνόμενοι σε διακινητές και εμπόρους ανθρώπων.                                                                   | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 8 Η ΕΕ έχει βελτιώσει τον έλεγχο των εξωτερικών της συνόρων.                                                                                                                                                                                                                | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 9 Πολλά άτομα που φθάνουν στην ΕΕ έχουν βασικές ανάγκες, π.χ. χρειάζονται καθαρό νερό, τρόφιμα και στέγη. Η ΕΕ χρηματοδοτεί έργα που έχουν στόχο να καλύψουν τις πλέον επείγουσες ανθρωπιστικές ανάγκες.                                                                    | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 10 Η ΕΕ παρέχει ανθρωπιστική βοήθεια σε πρόσφυγες και μετανάστες σε χώρες εκτός ΕΕ, όπως στην Ιορδανία, το Ιράκ, τον Λίβανο και την Τουρκία.                                                                                                                                | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |



## Η ΕΕ στον κόσμο

Η ΕΕ είναι βασικός παράγοντας σε πολλά ζητήματα εξωτερικής πολιτικής, από τις διαπραγματεύσεις με το Ιράν για τη μείωση της ποσότητας πυρηνικού υλικού που παράγει μέχρι την καταπολέμηση της υπερθέρμανσης του πλανήτη. Η κοινή εξωτερική πολιτική και πολιτική ασφαλείας της ΕΕ έχει σχεδιαστεί για την **επίλυση των συγκρούσεων και την προώθηση της διεθνούς κατανόησης** και βασίζεται στη διπλωματία, ενώ το εμπόριο, η παροχή βοήθειας, η ασφάλεια και η άμυνα διαδραματίζουν συμπληρωματικό ρόλο.

Η πολιτική κρίση στην Ουκρανία και οι αναταραχές στη Μέση Ανατολή έχουν καταστήσει σαφές πόσο σημαντική είναι η ενότητα της ΕΕ στο εξωτερικό. Για τους λόγους αυτούς, στόχος της ΕΕ είναι η ενίσχυση της εξωτερικής της πολιτικής. Πράγματι, οι χώρες της ΕΕ, ενεργώντας από κοινού, έχουν πολύ μεγαλύτερη εξουσία απ' ό,τι εάν η καθεμία ακολουθούσε τη δική της πολιτική.

Όσον αφορά την ΕΕ, το γεγονός ότι είναι **ισχυρότερη παγκόσμια δύναμη** σημαίνει ότι είναι σε θέση να ανταποκρίνεται αποτελεσματικά στις παγκόσμιες προκλήσεις, να προωθεί τις αξίες της ΕΕ και να συμβάλλει στην ειρήνη και την ευημερία σε παγκόσμιο επίπεδο.

ΟΙ ΧΩΡΕΣ ΤΗΣ ΕΕ  
ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΥΟΥΝ  
ΤΟ  
**20 %**  
ΤΗΣ ΠΑΓΚΟΣΜΙΑΣ  
ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ...

### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

στην ΕΕ κατοικεί περίπου το 6 % του παγκόσμιου πληθυσμού; Το ποσοστό αυτό μειώνεται, και το 2060 η ΕΕ θα αντιπροσωπεύει μόλις το 4 % περίπου. Παρότι η Ευρώπη είναι μια σχετικά μικρή ήπειρος, είναι σημαντική από οικονομική άποψη. Από κοινού, οι χώρες της ΕΕ αντιστοιχούν στο 20 % της παγκόσμιας οικονομίας, καθιστώντας την ΕΕ μία από τις μεγαλύτερες οικονομίες στον κόσμο, με μέγεθος παρόμοιο με της οικονομίας των Ηνωμένων Πολιτειών.

ΑΛΛΑ ΜΟΝΟ ΤΟ  
**6 %**  
ΤΟΥ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΥ  
ΠΛΗΘΥΣΜΟΥ

## ΑΣΚΗΣΗ 25

### Η ΕΕ ΣΤΟΝ ΚΟΣΜΟ

Στη συνέχεια παρατίθενται μερικές από τις ενέργειες που πραγματοποιεί η ΕΕ στον κόσμο. Επιλέξτε τις τρεις πιο σημαντικές για εσάς και εξηγήστε τους λόγους για τους οποίους τις επιλέξατε. Συγκρίνετε τις απαντήσεις σας με αυτές των συμμαθητών σας.

- ☐ Η ΕΕ έχει ηγηθεί και στηρίζει τη διεξαγωγή ειρηνευτικών συνομιλιών σε ολόκληρο τον κόσμο για την εξάλειψη των συγκρούσεων.
- ☐ Η ΕΕ προασπίζεται τη δημοκρατία και το κράτος δικαίου σε παγκόσμιο επίπεδο. Έχει καταστήσει τα ανθρώπινα δικαιώματα κεντρική πτυχή των σχέσεών της με τις άλλες χώρες.
- ☐ Σε διεθνές επίπεδο, η ΕΕ εργάζεται για την καταπολέμηση της τρομοκρατίας, του οργανωμένου εγκλήματος και της παράνομης μετανάστευσης.
- ☐ Η ΕΕ έχει αναλάβει ηγετικό ρόλο στην καταπολέμηση της κλιματικής αλλαγής σε παγκόσμιο επίπεδο.
- ☐ Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της αποτελούν από κοινού τον μεγαλύτερο χορηγό αναπτυξιακής βοήθειας. Η συνεισφορά αυτή είναι καθοριστική για εκατομμύρια ανθρώπους σε ολόκληρο τον κόσμο.
- ☐ Η ΕΕ προάγει επίσης την ανάπτυξη μέσω του εμπορίου ανοίγοντας τις αγορές της στις εξαγωγές από αναπτυσσόμενες χώρες και ενθαρρύνοντας παράλληλα τις χώρες αυτές να ενισχύσουν το μεταξύ τους εμπόριο.
- ☐ Η ΕΕ και τα κράτη μέλη της αποτελούν από κοινού τον μεγαλύτερο χορηγό ανθρωπιστικής βοήθειας. Παρέχουν βοήθεια διάσωσης σε θύματα καταστροφών, σε πρόσφυγες και σε άλλα άτομα που βρίσκονται σε επείγουσα ανάγκη.

#### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

το 2018 η ΕΕ εδραιώθηκε ως ο μεγαλύτερος χορηγός ανθρωπιστικής βοήθειας, παρέχοντας περισσότερα από 1 δισεκατ. ευρώ; Η ανθρωπιστική βοήθεια της ΕΕ παρείχε ζωτική στήριξη σε θύματα φυσικών και ανθρωπογενών καταστροφών σε όλο τον κόσμο.



Περισσότερες πληροφορίες θα βρείτε στην ακόλουθη διεύθυνση:  
[europa.eu/!xf99BM](https://europa.eu/!xf99BM)



Περισσότερες  
πληροφορίες θα βρείτε  
στην ακόλουθη  
διεύθυνση:  
[europa.eu/!Tw79Rp](http://europa.eu/!Tw79Rp)

## Δημοκρατική αλλαγή

Ορισμένοι άνθρωποι πιστεύουν ότι η ΕΕ είναι υπερβολικά γραφειοκρατική και απομακρυσμένη από τις πολίτες της. Παράλληλα, οι πολίτες αναμένουν από την ΕΕ να αντιμετωπίζει και να διαχειρίζεται σημαντικές οικονομικές και κοινωνικές προκλήσεις.

Η ΕΕ είναι προσηλωμένη στην πραγματική δημοκρατία και τις μεταρρυθμίσεις. Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή έχει θέσει πλέον ως προτεραιότητα όχι απλώς να υποβάλλει προτάσεις για νέα νομοθεσία μόνο όταν είναι απαραίτητο ή όταν υπάρχει σαφής ευρωπαϊκή προστιθέμενη αξία, αλλά και όλες της οι ενέργειες να διέπονται από πλήρη διαφάνεια. Για παράδειγμα, όλα τα βασικά κείμενα των εμπορικών διαπραγματεύσεων μεταξύ της ΕΕ και του Καναδά, καθώς και μεταξύ της ΕΕ και των Ηνωμένων Πολιτειών, είναι προσβάσιμα στο κοινό.

**Πείτε  
τη γνώμη  
σας!**



### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

το κοινό έχει τη δυνατότητα να διατυπώνει σχόλια ανά πάσα στιγμή κατά την κατάρτιση μιας νομοθετικής πράξης; Η Επιτροπή ανανεώνει τη δέσμευσή της να ακούει τις εξωτερικές απόψεις μέσω ενός διαδικτυακού εργαλείου το οποίο ονομάζεται «**Πείτε την άποψή σας**». [europa.eu/!nd49Hp](http://europa.eu/!nd49Hp)



## ΑΣΚΗΣΗ 26

### ΔΙΑΛΟΓΟΙ ΜΕ ΤΟΥΣ ΠΟΛΙΤΕΣ

Οι διάλογοι με τους πολίτες μεταξύ επιτρόπων και κοινού διεξάγονται σε ολόκληρη την ΕΕ σε καθημερινή βάση ([europa.eu/!xn63xr](http://europa.eu/!xn63xr)). Εάν δεν μπορείτε να λάβετε μέρος σε κάποια από αυτές τις εκδηλώσεις, **γιατί δεν διοργανώνετε έναν δικό σας διάλογο με τους πολίτες στην τάξη;** Μια ομάδα τριών έως τεσσάρων μαθητών, οι οποίοι εκπροσωπούν έναν επίτροπο, επιλέγει έναν από τους 10 τομείς που παρουσιάστηκαν στο κεφάλαιο αυτό. Στο σπίτι, η ομάδα εξετάζει τις λεπτομέρειες της πολιτικής που έχει επιλέξει προκειμένου να είναι σε θέση να απαντήσει σε ερωτήσεις των πολιτών/συμμαθητών και προετοιμάζει ομιλία διάρκειας 5 λεπτών σχετικά με την πολιτική αυτή. Στην τάξη, αφού ο «επίτροπος» ολοκληρώσει τη σύντομη ομιλία του, ακολουθούν ερωτήσεις και απαντήσεις επί 15 λεπτά μεταξύ του επιτρόπου και των συμμαθητών, με συντονιστή τον καθηγητή.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ 1

### ΑΣΚΗΣΗ 1

### ΠΟΙΕΣ ΧΩΡΕΣ ΕΙΝΑΙ ΜΕΛΗ ΤΗΣ ΕΕ;



### ΑΣΚΗΣΗ 3

## ΤΙ ΣΗΜΑΙΝΟΥΝ ΟΙ ΑΞΙΕΣ ΚΑΙ ΟΙ ΑΡΧΕΣ ΤΗΣ ΕΕ ΣΤΗΝ ΠΡΑΞΗ

| Μια χώρα...                                                                                                                                                    | A<br>μπορεί να γίνει μέλος<br>της ΕΕ | B<br>δεν μπορεί να γίνει μέλος<br>της ΕΕ |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------------------|
| 1 η οποία δεν παρέχει ελευθερία του Τύπου                                                                                                                      |                                      | <input checked="" type="checkbox"/>      |
| 2 στην οποία εφαρμόζεται η θανατική ποινή                                                                                                                      |                                      | <input checked="" type="checkbox"/>      |
| 3 η οποία επιτρέπει στους πολίτες της να διαμαρτύρονται κατά της κυβέρνησης                                                                                    | <input checked="" type="checkbox"/>  |                                          |
| 4 στην οποία εκλέγεται τακτικά το κοινοβούλιο                                                                                                                  | <input checked="" type="checkbox"/>  |                                          |
| 5 στην οποία κυβερνά ένας πρόεδρος έως τον θάνατό του και στη συνέχεια τον διαδέχεται ο γιος ή η κόρη του                                                      |                                      | <input checked="" type="checkbox"/>      |
| 6 στην οποία η στρατιωτική ηγεσία καθορίζει την πολιτική και μπορεί, σε ορισμένες περιπτώσεις, να παρεμβαίνει με στρατιωτικές δυνάμεις στην εσωτερική πολιτική |                                      | <input checked="" type="checkbox"/>      |
| 7 στην οποία οι άνθρωποι θεωρούνται αθώοι έως ότου το δικαστήριο αποφασίσει την ενοχή τους                                                                     | <input checked="" type="checkbox"/>  |                                          |
| 8 στην οποία υπάρχει μόνο ένα πολιτικό κόμμα, το οποίο είναι, κατά συνέπεια, πάντα κυβέρνηση                                                                   |                                      | <input checked="" type="checkbox"/>      |
| 9 η οποία προστατεύει τις μειονότητες, ακόμη και όταν η πλειονότητα είναι εναντίον τους                                                                        | <input checked="" type="checkbox"/>  |                                          |

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ 2

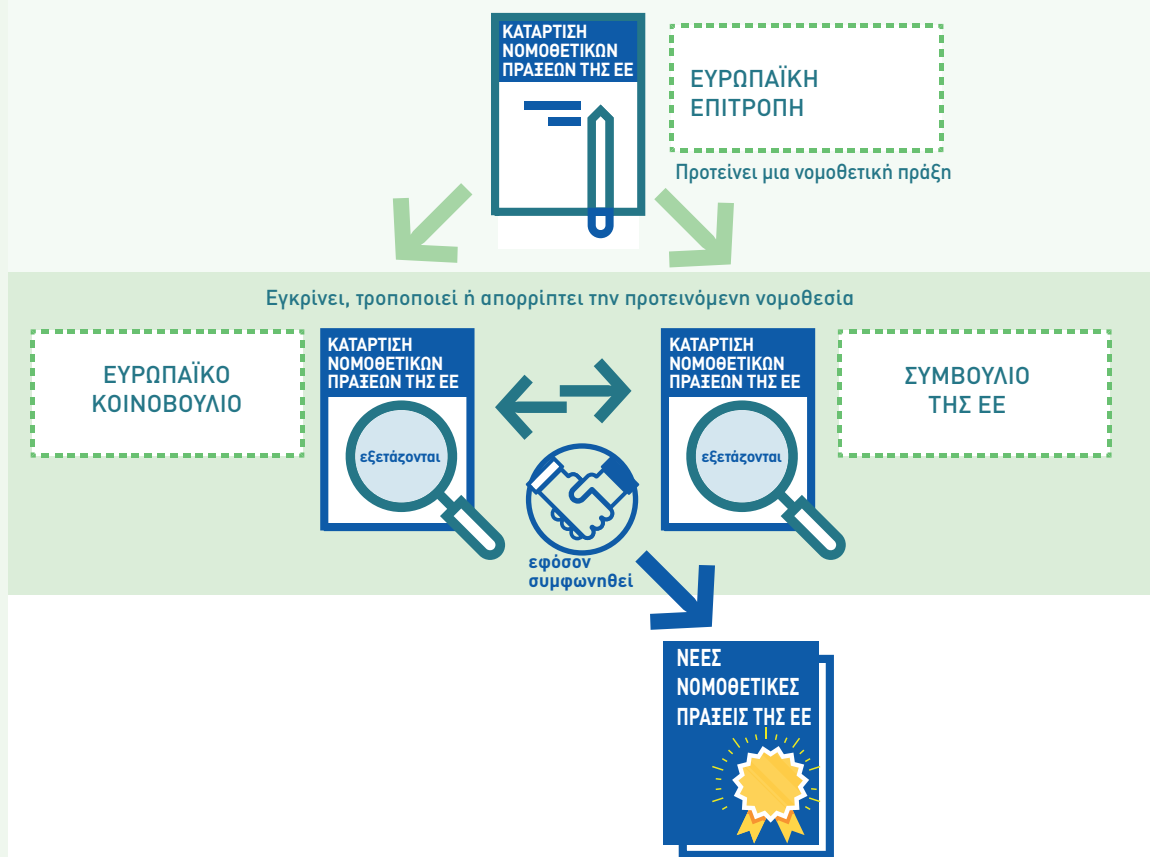
### ΑΣΚΗΣΗ 7

### ΠΟΙΟΣ ΚΑΝΕΙ ΤΙ ΣΤΗΝ ΕΕ

| Ποιος;                                                             | Ευρωπαϊκό<br>Κοινοβούλιο            | Ευρωπαϊκό<br>Συμβούλιο              | Συμβούλιο<br>της<br>Ευρωπαϊκής<br>Ένωσης | Ευρωπαϊκή<br>Επιτροπή               | Δικαστήριο<br>της<br>Ευρωπαϊκής<br>Ένωσης |
|--------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------------|
| 1 Υποβάλλει προτάσεις για νομοθετικές πράξεις της ΕΕ               |                                     |                                     |                                          | <input checked="" type="checkbox"/> |                                           |
| 2 Εγκρίνει τις νομοθετικές πράξεις της ΕΕ                          | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     | <input checked="" type="checkbox"/>      |                                     |                                           |
| 3 Απαρτίζεται από (μόνο) έναν εκπρόσωπο/μέλος ανά χώρα της ΕΕ      |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/>      | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/>       |
| 4 Εκλέγεται από τους πολίτες της ΕΕ                                | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                          |                                     |                                           |
| 5 Εκτελεί τον προϋπολογισμό                                        |                                     |                                     |                                          | <input checked="" type="checkbox"/> |                                           |
| 6 Εκπροσωπεί τα συμφέροντα των πολιτών                             | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                          |                                     |                                           |
| 7 Εκπροσωπεί τα συμφέροντα των χωρών της ΕΕ / των κυβερνήσεών τους |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> | <input checked="" type="checkbox"/>      |                                     |                                           |
| 8 Αποφασίζει σχετικά με την ερμηνεία της νομοθεσίας της ΕΕ         |                                     |                                     |                                          |                                     | <input checked="" type="checkbox"/>       |
| 9 Καθορίζει τη γενική πολιτική κατεύθυνση της ΕΕ                   |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |                                          |                                     |                                           |

## ΑΣΚΗΣΗ 8

### ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΟ ΕΡΓΟ ΣΤΗΝ ΕΕ



## ΑΣΚΗΣΗ 9

### ΠΟΙΟΣ ΕΙΝΑΙ ΠΟΙΟΣ



1

**Ursula von der Leyen**

Πρόεδρος της  
Ευρωπαϊκής  
Επιτροπής



2

**Charles Michel**

Πρόεδρος του  
Ευρωπαϊκού  
Συμβουλίου από την  
1η Δεκεμβρίου 2019  
έως τις 31 Μαΐου  
2022



3

**Josep Borrell**

Υπάτος Εκπρόσωπος  
της Ένωσης για  
θέματα εξωτερικής  
πολιτικής και  
πολιτικής ασφαλείας  
και αντιπρόεδρος  
της Ευρωπαϊκής  
Επιτροπής



4

**David Maria  
Sassoli**

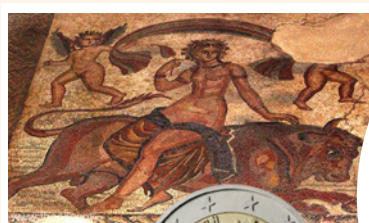
Πρόεδρος  
του Ευρωπαϊκού  
Κοινοβουλίου

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ 3

### ΑΣΚΗΣΗ 13

### ΤΙ ΣΗΜΑΙΝΕΙ ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ ΓΙΑ ΣΑΣ ΣΤΗΝ ΠΡΑΞΗ

|                                                                                                                      | Ελεύθερη κυκλοφορία προσώπων        | Ελεύθερη κυκλοφορία αγαθών          | Ελεύθερη κυκλοφορία υπηρεσιών       | Ελεύθερη κυκλοφορία κεφαλαίων       |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
| 1 Μπορώ να αγοράσω μεταχειρισμένο αυτοκίνητο στο εξωτερικό και να το μεταφέρω στη χώρα μου χωρίς να πληρώσω δασμούς. |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |
| 2 Μπορώ να ταξιδέψω όπου θέλω εντός της ΕΕ.                                                                          | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |                                     |
| 3 Μπορώ να σπουδάσω σε άλλη χώρα της ΕΕ.                                                                             | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |                                     |
| 4 Πλακάς από άλλη χώρα της ΕΕ μπορεί να ανακαινίσει το μπάνιο των γονιών μου.                                        |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |
| 5 Οι γονείς μου μπορούν να μου στέλνουν χρήματα στη χώρα όπου σπουδάζω.                                              |                                     |                                     |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |
| 6 Μπορώ να εργαστώ σε άλλη χώρα της ΕΕ.                                                                              | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |                                     |
| 7 Μπορώ να αγοράσω προϊόντα στο διαδίκτυο από άλλη χώρα της ΕΕ χωρίς να πληρώσω δασμούς.                             |                                     | <input checked="" type="checkbox"/> |                                     |                                     |



### ΤΟ ΞΕΡΑΤΕ ΟΤΙ...

[ΣΕΛΙΔΑ 34]

το κέρμα των 2 ευρώ είναι από την Ελλάδα; Απεικονίζει σκηνή από ψηφιδωτό που βρέθηκε στη Σπάρτη (3ος αιώνας π.Χ.) και αναπαριστά την αρπαγή της Ευρώπης από τον Δία, μεταμορφωμένο σε ταύρο. Η Ευρώπη είναι μια μορφή της ελληνικής μυθολογίας από την οποία πήρε το όνομά της η ήπειρός μας.

## ΑΣΚΗΣΗ 14

### ΕΥΡΩΠΑΪΚΑ ΣΗΜΑΤΑ

Η νομοθεσία της ΕΕ έχει καθιερώσει αυστηρούς κανόνες όσον αφορά την επισήμανση ορισμένων προϊόντων, όπως τα τρόφιμα, τα ποτά και τα καλλυντικά προϊόντα, ώστε να προστατεύεται η υγεία και η ασφάλεια των καταναλωτών και οι ίδιοι να μπορούν να προβαίνουν σε σωστές επιλογές. Χωρίς κατάλληλη επισήμανση, δεν επιτρέπεται η είσοδος ενός προϊόντος στην αγορά.

1



Η **σήμανση CE** αποτελεί σήμα ασφάλειας των προϊόντων. Χρησιμοποιώντας το σήμα ο κατασκευαστής δηλώνει ότι τα προϊόντα που πωλούνται στους καταναλωτές εντός του Ευρωπαϊκού Οικονομικού Χώρου συμμορφώνονται με την ευρωπαϊκή νομοθεσία για την υγεία, την ασφάλεια και την προστασία του περιβάλλοντος. Ο Ευρωπαϊκός Οικονομικός Χώρος περιλαμβάνει την ΕΕ, την Ισλανδία, το Λιχτενστάιν και τη Νορβηγία.

2



Το **οικολογικό σήμα της ΕΕ** χορηγείται σε προϊόντα και υπηρεσίες με μειωμένες περιβαλλοντικές επιπτώσεις. Πρόκειται για προαιρετικό σύστημα, το οποίο θεσπίστηκε το 1980 με νομοθεσία της ΕΕ.

3



Το **ενεργειακό σήμα της ΕΕ** δείχνει την κατάταξη μιας συσκευής στην κλίμακα Α έως Γ ανάλογα με το πόση ενέργεια καταναλώνει η συσκευή. Η κατηγορία Α (πράσινη) καταναλώνει τη λιγότερη ενέργεια και η κατηγορία Γ (κόκκινη) την περισσότερη. Όταν οι περισσότερες συσκευές ενός είδους κατατάσσονται στην κατηγορία Α, μπορούν να προστεθούν μέχρι τρεις επιπλέον κατηγορίες στην κλίμακα: Α+, Α++ και Α+++.

4



Ο **λογότυπος βιολογικής παραγωγής της ΕΕ** δηλώνει ότι το προϊόν τηρεί τους κανόνες της ΕΕ στον τομέα της βιολογικής γεωργίας. Για τα μεταποιημένα προϊόντα, αυτό σημαίνει ότι τουλάχιστον το 95 % των γεωργικών συστατικών είναι βιολογικά.

5



Οι **τρεις λογότυποι ποιότητας της ΕΕ** υποδηλώνουν ιδιαίτερα χαρακτηριστικά τροφίμων που απορρέουν από τη γεωγραφική τοποθεσία στην οποία παράγονται ή από την παραδοσιακή σύνθεση ή μέθοδο παραγωγής τους.

## ΑΣΚΗΣΗ 15

### ΠΟΙΕΣ ΧΩΡΕΣ ΑΝΗΚΟΥΝ ΣΤΗ ΖΩΝΗ ΤΟΥ ΕΥΡΩ;

- |                                           |                                             |                                               |                                            |
|-------------------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------------------------------------|
| <input checked="" type="radio"/> Αυστρία  | <input checked="" type="radio"/> Εσθονία    | <input checked="" type="radio"/> Λετονία      | <input type="radio"/> Ρουμανία             |
| <input checked="" type="radio"/> Βέλγιο   | <input checked="" type="radio"/> Ιρλανδία   | <input checked="" type="radio"/> Λιθουανία    | <input checked="" type="radio"/> Σλοβακία  |
| <input type="radio"/> Βουλγαρία           | <input checked="" type="radio"/> Ισπανία    | <input checked="" type="radio"/> Λουξεμβούργο | <input checked="" type="radio"/> Σλοβενία  |
| <input checked="" type="radio"/> Γαλλία   | <input checked="" type="radio"/> Ιταλία     | <input checked="" type="radio"/> Μάλτα        | <input type="radio"/> Σουηδία              |
| <input checked="" type="radio"/> Γερμανία | <input checked="" type="radio"/> Κάτω Χώρες | <input type="radio"/> Ουγγαρία                | <input type="radio"/> Τσεχία               |
| <input type="radio"/> Δανία               | <input type="radio"/> Κροατία               | <input type="radio"/> Πολωνία                 | <input checked="" type="radio"/> Φινλανδία |
| <input checked="" type="radio"/> Ελλάδα   | <input checked="" type="radio"/> Κύπρος     | <input checked="" type="radio"/> Πορτογαλία   |                                            |

# ΜΑΘΕΤΕ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΥΡΩΠΗ

ΔΙΑΔΙΚΤΥΑΚΟ ΚΟΥΙΖ «Η ΕΕ & ΕΓΩ»

Αφού διαβάσετε το φυλλάδιο αυτό, είναι πιθανό να γνωρίζετε για την Ευρωπαϊκή Ένωση περισσότερα από ό,τι οι περισσότεροι φίλοι και η οικογένειά σας. Ελέγξτε τις γνώσεις σας και προκαλέστε τους φίλους σας με το διαδικτυακό κουίζ «Η ΕΕ & εγώ», το οποίο διατίθεται στην ακόλουθη διεύθυνση: [europa.eu/!kY79KR](http://europa.eu/!kY79KR). Δείτε ποιος θα λάβει τη μεγαλύτερη βαθμολογία!



## **Europa**

Πληροφορίες σχετικά με την ΕΕ και στις 24 επίσημες γλώσσες της ΕΕ:

► [europa.eu/european-union/index\\_el](http://europa.eu/european-union/index_el)

## **Γωνιά μάθησης**

Εκπαιδευτικό υλικό, παιχνίδια και πολλά ακόμα σχετικά με την Ευρωπαϊκή Ένωση και τις δραστηριότητές της, για εκπαιδευτικούς, παιδιά και εφήβους:

► [europa.eu/learning-corner/home\\_el](http://europa.eu/learning-corner/home_el)

## **Ευρωπαϊκή Δικτυακή Πύλη της Νεολαίας**

Ευρωπαϊκές και εθνικές πληροφορίες σχετικά με την εκπαίδευση, την εργασία, τα ταξίδια και πολλά άλλα που αφορούν τους νέους:

► [europa.eu/youth/EU\\_el](http://europa.eu/youth/EU_el)

## **Η ΕΕ στη χώρα σας**

Κέντρα πληροφόρησης της ΕΕ βρίσκονται σε ολόκληρη την ΕΕ. Μπορείτε να θέσετε τα ερωτήματά σας καλώντας δωρεάν στον αριθμό 00 800 6 7 8 9 10 11, ή μέσω ηλεκτρονικού ταχυδρομείου, ή να επισκεφθείτε ένα κέντρο κοντά στην περιοχή σας:

► [europa.eu/european-union/contact\\_el](http://europa.eu/european-union/contact_el)

## **Η ιστορία της Ευρωπαϊκής Ένωσης**

Πληροφορίες και βίντεο για την ιστορία της ΕΕ:

► χρονολόγιο της ΕΕ

[europa.eu/learning-corner/eu-timeline/overview\\_el](http://europa.eu/learning-corner/eu-timeline/overview_el)

► οι πρωτεργάτες της ΕΕ

[europa.eu/european-union/about-eu/history\\_el](http://europa.eu/european-union/about-eu/history_el)

## **Η Ευρώπη σου**

Βοήθεια και συμβουλές προς τους υπηκόους της ΕΕ και τις οικογένειές τους:

► [europa.eu/youreurope/citizens/index\\_el.htm](http://europa.eu/youreurope/citizens/index_el.htm)

## **Διάλογοι με τους πολίτες**

Οι εκδηλώσεις αυτές πραγματοποιούνται σε ολόκληρη την ΕΕ σε τακτική βάση:

► [ec.europa.eu/info/events/citizens-dialogues\\_el](http://ec.europa.eu/info/events/citizens-dialogues_el)

## **EU Publications**

Ηλεκτρονικό βιβλιοπωλείο το οποίο διαθέτει πολλούς τίτλους, αρχεία PDF και ηλεκτρονικά βιβλία στις 24 επίσημες γλώσσες της ΕΕ:

► [or.europa.eu/el/web/general-publications/publications](http://or.europa.eu/el/web/general-publications/publications)

Σας φάνηκε χρήσιμη η παρούσα έκδοση; Ενημερώστε μας στην ηλεκτρονική διεύθυνση:

[comm-publi-feedback@ec.europa.eu](mailto:comm-publi-feedback@ec.europa.eu)

